

Sprawy sygnalizowane w „Echu” na sesji MRN w Zakopanem

Cena 50 gr

Nakład: 97.119

echo

KRAKOWA

Rok XIII

PISMO POPOŁUDNIOWE

Nr 182

Kraków, czwartek 7 sierpnia 1958

Dziś w Zakopanem odbywa się kolejna sesja MRN, na której poruszane są m. in. dwie sprawy, o których sygnalizowaliśmy w „Echu”.

I tak, przed kilkoma dniami w korespondencji z Zakopanego pisaliśmy, że uzdrowsko zdobyło sobie w tym sezonie wątpliwą sławę miejscowości najdroższej w kraju. Na przestrzeni bowiem jednego miesiąca wprowadzono tu dopłaty do biletów na kolejki linowe, o 100 proc. zdrożały ceny biletów autobusowych komunikacji miejskiej, o 10 proc. podniesiono ceny napojów i posiłków w restauracjach, barach i kawiarniach. Sygnalizując ponadto o utrzymującej się w uzdrowsku zwykłej tendencji cen — wyrażaliśmy nadzieję, że w sprawy te wgląd powołane do tego czynnik.

Jak się dowiadujemy, na dzisiejszej sesji MRN w Zakopanem Miejska Komisja Budżetowa wystąpi z wnioskiem o uchylenie zarządzenia Woj. Wydziału Handlu o 10 proc. podwyżce cen napojów i posiłków. Zdaniem bowiem radnych pobieranie tego podatku konsumpcyjnego nie jest ekonomicznie uzasadnione.

Drużga sprawa dotyczy sporu, jaki wiodą w sprawach

mieszkaniowych dwaj lokatorzy willi przy ul. Kasprusie 13 w Zakopanem. Ponieważ Min. Gospodarki Komunalnej po raz trzeci uchyliło decyzję zakopiańskiego kwatunku — Prezydium MRN wstrzymało do 10 bm. wykonanie zarządzenia Ministerstwa. Oczekuje się, że w tej sprawie radni powezmą dziś specjalną uchwałę, w której domagać się będą aby Ministerstwo raz jeszcze zrewidowało swoje stanowisko w omawianym sporze. (marr)

Dziś obraduje Rada Bezpieczeństwa NZ Przedstawiciel ZSRR przedłożył zmodyfikowany projekt rezolucji radzieckiej

NOWY JORK.

DZIŚ w godzinach wieczornych odbędzie się w Nowym Jorku posiedzenie Rady Bezpieczeństwa, która — jak wiadomo ma zająć się sprawą zwolania w najbliższym czasie nadzwyczajnej sesji Zgromadzenia Ogólnego Narodów Zjednoczonych.

Jak wiadomo po dłuższej wymianie pism między premierem Chruszczowem a przywódcami mocarstw zachodnich w sprawie omówienia zagadnień związanych z kryzysem na Bliskim Wschodzie, premier Związku Radzieckiego zaproponował, by wymiana poglądów na temat Bliskiego Wschodu dokonać na nadzwyczajnej sesji Zgromadzenia Ogólnego NZ.

Propozycja radziecka spotkała się z przychylnym przyjęciem ze strony prezydenta Eisenhowera i premiera Macmillana.

Natomiast premier de Gaulle, aczkolwiek nie sprzeciwia się zwolaniu nadzwyczajnej sesji, to jednak wysuwa szereg zastrzeżeń obawiając się, by na wokandzie nie znalazła się sprawa Algierii.

Rada Bezpieczeństwa ma rozpatrzyć dwie rezolucje: ra-

dziecką i amerykańską w sprawie zwolania nadzwyczajnej sesji Zgromadzenia Ogólnego. W wypadku gdy 7 spośród 11 członków Rady wypowie się za zwolaniem nadzwyczajnej sesji, należy przypuszczać, że odbędzie się ona w najbliższym czasie.

Wczoraj wieczorem delegacja radziecka przy ONZ wniosła następujący zmodyfikowany projekt rezolucji dla rozpatrzenia go na dzisiejszym posiedzeniu Rady Bezpieczeństwa:

„Rada Bezpieczeństwa, rozpatrzywszy sytuację powstałą na Bliskim i Środkowym Wschodzie w wyniku wprowadzenia amerykańskich sił zbrojnych do Libanu i brytyjskich wojsk do Jordanii biorąc pod uwagę, że te posunięcia Stanów Zjednoczonych i W. Brytanii stanowią groźbę dla pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego i stwierdzając że Rada Bezpieczeństwa okazała się niezdolna do wypełnienia swojego głównego obowiązku, jakim jest podtrzymywanie pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego, postanawia zwołać nadzwyczajną sesję Zgromadzenia Ogólnego NZ dla rozpatrzenia sprawy natychmiastowego wycofania amerykańskich sił zbrojnych z Libanu i wojsk brytyjskich z Jordanii”.

Domorośli konstruktorzy wyrzucili sztuczny księżyc

NOWY JORK.

18 młodych chłopców amerykańskich z miasta Tulsa (stan Oklahoma) konstruuje sposobem „domowym” sztuczny satelitę, który ma być wyrzucony na orbitę jeszcze w tym miesiącu.

Młodzi chłopcy, zrzeszeni w doświadczalnym kółku rakietowym, zakupili za 25 dolarów sprzęt niezbędny do konstruowania rakiety. Osiemnastoletni przewodniczący kółka oświadczył, że rakietę posiadającą około 8 metrów długości ma wznieść się na wysokość 60 km a drugi jej człon ma zostać wprowadzony na orbitę.

Sztuczny satelita zbudowany przez młodych amatorów, wyposażony będzie w miniaturowy nadajnik radiowy przekazujący sygnały na Ziemię. Satelita młodych konstruktorów ma być wyrzucony z bazy lotniczej Holloman, w Nowym Meksyku.

Kulisy rewolty...

Specjalny korespondent dziennika egipskiego AL AKHBAR, Gamal Arafat podaje nieznaną szczegółów, dotyczącą działalności nielegalnej organizacji „Wolnych oficerów” irackich, która dokonała zamachu stanu w Iraku w dniu 14 lipca.

„Przywódcy rewolucji — pisze Gamal Arafat na łamach tego dziennika — podjęli kroki, mające na celu wprowadzenie w błąd irackiej przy czym często służby wywiadow-

czej. Niektórym spośród nich udało się wkraść w zaufanie Nuri Saïda i księcia Abdul Illaha. Sporządzili oni raporty, skierowane przeciwko niektórym prozachodnim nastawionym oficerom armii irackiej oskarżając ich o sympatie pro-

nasserowskie. W ten sposób najwierniejsi słudzy monarchii i Anglików zostali bądź przeniesieni w stan spoczynku bądź aresztowani, wojskowe o pierw- szorzędnym znaczeniu”.

Nowa próba rozwiązania sprawy Cypru

Ateny i Ankara — cel podróży Macmillana

Brytyjski premier Macmillan postanowił natychmiast udać się do Aten, a następnie do tureckiej stolicy Ankary celem podjęcia jeszcze jednej próby rozwiązania problemu Cypru.

Dziś premier Macmillan w otoczeniu grupy doradców odlatuje do Aten, gdzie przez trzy dni będzie konferował z premierem Grecji Karamanlisem, greckim ministrem spraw zagranicznych Averoffem oraz najprawdopodobniej z arcybiskupem Cypru, Makariosem.

Do Aten przybywa również na trzy dni brytyjski gubernator Cypru, Foot.

Celem wizyty premiera Macmillana jest w pierwszym rzędzie przedłużenie rozejmu na Cyprze na czas nieograniczony z uwagi na fakt, iż według ulotek EOKA zawieszanie działań represyjnych przez te organizacje ma zakończyć się 10 bm. a następnie znalezienie drogi zmierzającej do całkowitego zahamowania rozlewu krwi na wyspie i znalezienie rozwiązania tego problemu, które byłoby do przyjęcia przez wszystkie zainteresowane strony.

SITUACJA NA CYPRZE

Dzień wczorajszy na wyspie przebiegał w atmosferze pełnego odprężenia. Korzystając ze znieśnienia przez brytyjskiego gubernatora godziny policyjnej ludność po raz pierwszy od tygodnia wyległa tłu-

Te dziwaczne „stwory” na kółkach wezmą udział w krajowych mistrzostwach 1958, które odbędą się w dniach 30. VIII — 1. IX. w Oklahoma City (stan Oklahoma, USA). Od góry: stary amerykański Austin z silnikiem Chryslera, umieszczonym w połowie wozu, Ford 1927 i wreszcie „samolot” bez skrzydeł, w którym kabina kierowcy znajduje się w ogonie. FOT — CAF

Na ścianie Giewontu GOPR ratuje śmiałka Przebył 2/3 zlebu i nagle znalazł się oko w oko ze śmiercią

W zlebie Kirkora w zachodniej partii Giewontu rozegrała się już niejedna tragedia tatrzańska. Stronie i nie możliwe do pokonania dla przeciętnych turystów podejście pochłonięło wiele ofiar.

6 bm. o mało nie doszło tam do nowego tragicznego wypadku. Dwóch studentów Politechniki Gliwickiej: Krzysztof Bańka i Zbigniew Subliński mimo tabliczek ostrzegawczych umieszczonych przez GOPR, postanowili dotrzeć tą drogą na szczyt Giewontu. Studentom udało się już przebyć 2/3 zlebu, gdy nagle spod nóg Krzysztofa Bańki oberwała się tzw. półka trawiasta. Młody tater-

nik w ostatniej chwili złapał się kosówki i wątych krzewów jarzębiny. O zejściu w dół nie było mowy.

Uwieszonemu groziło przy każdym poruszeniu runięcie w dół. W międzyczasie towarzyszący wspinaczki dotarli do Doliny Strąskiej, skąd zawiadomili o wypadku GOPR w Zakopanem. Ekipa ratowników uwolniła Bańkę przy pomocy 60 metrowej liny tzw. poręczówki spuszczonej ze szczytu Giewontu.

Grad zniszczył plony

W czasie burzy jaka przeszła nad Cisowem i okolica, w Górach Świętokrzyskich spadł obfity grad. Niektóre kule gradowe były wielkości włoskich orzechów. Leżały one na polach ok. 30 minut.

Grad wyrządził poważne szkody w zbożu i roślinach okopowych.

„Explorer IV” rejestruje:

Im wyżej — tym większy stopień promieniowania kosmicznego

Jak wynika z danych, które zostały przekazane przez sztuczny satelitę amerykańskiego „Explorer IV”, intensywność promieniowania począwszy od wysokości około 400 kilometrów podwaja się co każde 100 kilometrów.

Na wysokości 1200 kilometrów ponad Ameryką Łacińską osiągnęła ona 10 roentgenów na godzinę, tzn. przekroczyła stukrotnie „punkt nasycenia” licznika geigerowskiego, zainstalowanego na pokładzie satelity. Co najmniej 60 proc. cząstek bombardujących „Explorera IV” przeniknęło dwumilimetrową ochroną ołowianą, która otacza licznik.

Zdaniem uczonych z uniwersytetu Wiowa, nie oznacza to jednak, by promieniowanie to było zabójcze dla organizmu ludzkiego.

PIHM: Do 27 stopni C

„Specie od pogody” zapowiadają, że nadal będzie ciepło. Dziś w kraju — zachmurzenie umiarkowane, z przejściowym wzrostem aż do wystąpienia przelotnych opadów i burz, zwłaszcza w godzinach popołudniowych. Temperatura maksymalna od 22 do 27 stopni. Wiatry słabe, umiarkowane z kierunków południowych i zachodnich.

JUTRO — nadal ciepło, możliwe jeszcze zanikające przelotne opady deszczu.



REKORDOWY LOT DOOKOŁA ŚWIATA

Młoda Japonka Kaoru Kanetaka odbyła podróż samolotem dookoła świata w ciągu 73 godz. 9 min. i 35 sek. bijąc w ten sposób poprzedni rekord, ustanowiony w ub. r. przez Amerykanina Joe Cavoli, którego lot trwał 89 godz. 18 min. 57 sek. Na zdjęciu: Kaoru Kanetaka przed wyruszeniem w podróż.

Wyrzutnie raket na bombowcach naddźwiękowych

Na doświadczalnym poligonie nuklearno-rakietowym Woomera (Australia) Anglicy wypróbowują obecnie raketę, która mogłaby być wyrzucana w locie przez naddźwiękowe bombowce, na odległość ponad 600 km.

Echo dnia

Gdy mówią fakty...

Dziś po południu zbiera się w Nowym Jorku Rada Bezpieczeństwa.

Ma ona przygotować zwołanie nadzwyczajnej sesji Zgromadzenia Ogólnego ONZ, zgodnie z wnioskami rządu amerykańskiego. Wczoraj w późnych godzinach wieczornych stały przedstawić ZSRR w Radzie Bezpieczeństwa złośliwy projekt rezolucji domagającej się wycofania wojsk amerykańskich z Libanu i Anglii.

Specjalny wysłannik prez. Eisenhowera na Bliski Wschód Robert Murphy, przed odjazdem z Bejrutu do Kairu oświadczył na konferencji prasowej, że decyzja o wycofaniu wojsk amerykańskich z Libanu zależy od opinii nowo wybranego prezydenta gen. Szehaba, dodając przy tym znacząco, że „jest on w tej chwili bardziej zainteresowany w przywróceniu wewnętrznej stabilizacji w kraju i pragnie, abyśmy mu udzielili w tym pomocy”.

Z listu premiera Chruszczowa do prezydenta Eisenhowera wynika zaś, że Związek Radziecki, dążąc do odprężenia w sytuacji na Bliskim Wschodzie, czego nie można oczywiście osiągnąć bez wycofania wojsk interwencyjnych z Libanu i Jordanii, gotów jest do „przeglądającej” dyskusji na temat przyczyn obecnego napięcia na Bliskim Wschodzie.

Z tego widać, że dyskusja nad tą sprawą już w Radzie Bezpieczeństwa może być bardzo gwałtowna.

*

Kredyt zaufania sumiennie rozliczany

NAUCZYCIELE otrzymują podwyżkę płac o 15-20 proc. Po obniżce wymiaru godzin nauczania, dokonanej w maju br., przeprowadzona zostanie od 1 września br. regulacja płac nauczycieli. Jest to więc dalszy krok na drodze polepszenia bytu jednej z grup zawodowych, która niejako tradycyjnie należała zawsze do niższej uposażonych. Podwyżka pensji nauczycielskich, łącznie z wprowadzaniem dodatkami specjalistycznymi i dodatkami dla pracowników o wyższych kwalifikacjach (posiadających tytuły naukowe), wyrównuje tę krzywdzącą zawód nauczycielski dysproporcję, ustalając przeciętną płac nauczycieli na poziomie wyższym od przeciętnej płac w całej gospodarce narodowej.

O tym, jak dużym wysiłkiem gospodarczym jest dla państwa przeprowadzenie tej podwyżki, świadczyć może fakt, że na regulację wymiaru godzin pracy i uposażeń, obejmującą około 200 tys. nauczycieli, przeznaczony jest dodatkowy przebieg miliard zł.

Warto zwrócić uwagę, że podwyżka płac nauczycieli nie jest w gospodarce ostatnich lat zjawiskiem odosobnionym. Przystępując do realizacji popaździernikowego programu naprawy gospodarczej, rząd i partia wzięły na swe barki wiele zobowiązań wobec społeczeństwa, zmierzających w kierunku poprawy bytu najsłabszych rzeszy obywateli. Wiele z tych zobowiązań realizowanych zostało w pierwszym okresie popaździernikowej naprawy „na wzrost”, pod naciskiem poczucia krzywdy poszczególnych grup pracowników. Inne, wobec braku środków, odłożone zostały na późniejszy okres. Ostatnie dwa lata, nieoszczędzając, ale konsekwentnie stabilizując gospodarkę, są również okresem konsekwentnego wywiązywania się kierowniczych organów naszego państwa z podjętych wobec społeczeństwa zobowiązań.

Powiedziano nam, społeczeństwu: rozsądna polityka, obywatelska postawa, uczciwa, ofiarna praca możemy w krótkim czasie odrobić błędy poprzednich lat i osiągnąć poprawę naszego bytu. Potrzebne nam jest do tego wzajemne zaufanie.

Realizowana dziś podwyżka płac nauczycieli, zapowiedziana przez Władysława Gomułkę na Kongresie Związków Zawodowych, jest jeszcze jednym dowodem, że kredyt zaufania jest sumiennie rozliczany. (zk)

Mieszkańcy Nowej Huty do mieszkańców Cravley

Szanowny Panie A. B. Crane przewodniczący Rady Miasta Cravley.

Prezydium Rady Narodowej i mieszkańcy Nowej Huty przesyłają na ręce Pana serdeczne pozdrowienia Radzie Miasta, mieszkańcom Cravley oraz Panu osobiście.

Czujemy się zaszczytzeni, że Rada Miasta Cravley zechciała zaproponować nam współpracę, którą z radością przyjmujemy i jednocześnie serdecznie dziękujemy za przysłane nam pozdrowienia i upominki.

Wierzmy, że współpraca obu rad miejskich przyniesie wzajemne korzyści mieszkańcom naszych miast. Pragniemy dokładnie poznać życie mieszkańców Cravley, ich codzienną pracę, ich radości i troski. Sądymy, że i Wy zechciecie poznać nasze miasto bliżej.

Na zakończenie niech nam wolno będzie przesłać na ręce Pana wiele serdecznych myśli i przyjacielskie pozdrowienia.

Pozostajemy z wyrazami szacunku

Za Prezydium

Przewodniczący
wz. Stefan Wójcik

Sekretarz
Franciszek Daniel

W południe list został przekazany dziennikarzowi angielskiemu p. Peter Avis.

Pół miliona zł w kleszeni defraudantów kierujących górnictwem akeją „Z”

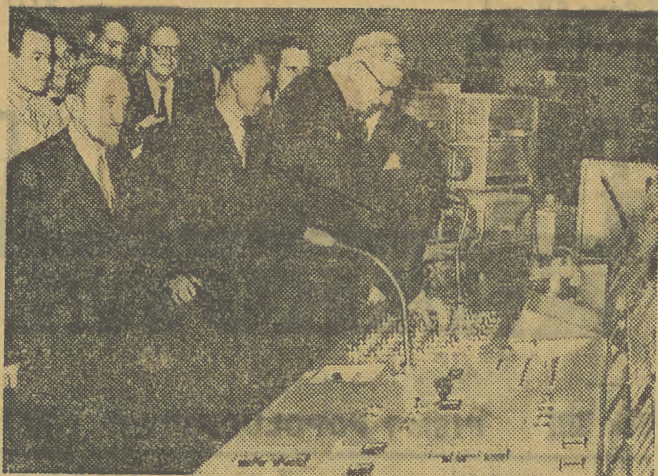
Przed Sądem Wojewódzkim dla m. st. Warszawy rozpoczął się proces przeciwko generalnemu pełnomocnikowi ministra górnictwa dla akcji „Z”, jego dwu najbliższym współpracownikom oraz kilku pośrednikom oskarżonym o dokonanie nadużyć wynoszących ponad pół miliona złotych.

Na ławie oskarżonych zasiadli: Władysław Wróblewski, Olech Biliński, Janusz Weychan, Bronisław Leszczak, Józef i Bolesław Kachlowie, Marian Gustek, Cecylia Dziurawicz, Bohdan Lauf, Leszek Teper i Karol Pudelski.

Przypominamy podjęte sprawy: Urząd Generalnego Pełnomocnika powołany został przez ministra górnictwa we wrześniu 1954 r. Zadaniem akcji „Z” było dostarczenie na eksport wysokogatunkowego węgla — przyznawanego górnikom jako deputaty — w drodze wymiany na bony, uprawniające do nabycia atrakcyjnych towarów pochodzących z importu, lub produkcji eksportowej.

We wrześniu ub. r. Ministerstwo Kontroli wykryło poważne nadużycia przy rozprowadzaniu towarów w ramach akcji „Z”. Sprawa znalazła się w Prokuraturze Wojewódzkiej dla Krakowa. 16 czerwca br. śledztwo zakończono i akta sprawy zostały skierowane do Sądu Wojewódzkiego w Katowicach.

Ze względu na wielkie zainteresowanie tą sprawą społeczeństwa śląskiego, które mogłoby zaszkodzić sądowi w bezstronnym rozpatrzeniu procesu — Sąd Najwyższy przesłał sprawę do Sądu Wojewódzkiego w Warszawie.



Po dymisji libańskiego premiera

Jak już informowaliśmy, premier rządu libańskiego, Sami Solh, podał się do dymisji.

Gabinet jego sprawuje jednak nadal swe funkcje i — jak oświadczył prasie minister oświaty Feri Kozma — nie pódą się do dymisji, dopóki nie dojdzie do porozumienia między byłym prezydentem Szamunem i nowo wybranym prezydentem, gen. Szehabem, na temat składu nowego rządu przejściowego.

W 13 rocznicę nalotu atomowego na Hiroszimę

PEKIN.

W środę 6 bm. w dniu 13 rocznicy zburzenia Hiroszimy wskutek zrzuconia amerykańskiej bomby atomowej, w całej Japonii odbywały się liczne obchody tragicznej rocznicy. Na wielkim wiecu w Hiroszynie przeszło 400 tys. osób minutą ciszy i wspólnymi modłami uczciło pamięć ofiar nalotu atomowego.

Z aktu oskarżenia wynika, że pełnomocnik do akcji „Z”, Władysław Wróblewski i Janusz Weychan, wbrew podstawowym założeniom akcji, sprzedawali „na lewo” duże zamówień-bonów na bardziej atrakcyjne towary. Np. za pośrednictwem J. i B. Kachłow oraz B. Leszczaka sprzedali 60 zezwoleń na kupno motocykli „WFM”, 250 zezwoleń na kupno ogumienia do samochodów „IFA” i „Wartburg”, 500 zegarków marki „Ruhla”. Tak samo sprzedawali pewną ilość zezwoleń na zakup motocykli „IFA”, „Csepel”, „Avo” oraz samochodów marki „Warszawa” i „Standard”. Na tych interesach zbilansowali kapitałki sięgające ponad 500 tys. zł. Śledztwo wykryło również, że podobne „interesy” Wróblewski prowadził na własną rękę lub tylko do spółki z Bilińskim.

Rozprawie, która toczyć się będzie 10 dni, przewodniczyć sędzia Stanisław Nowak. Oskarża przedstawiciel Prokuratury Wojewódzkiej w Katowicach — prok. Leszek Młynarski.

W chwili oddania numeru do druku sąd odczytuje kilkunastosekundowy akt oskarżenia. (so)

Premier de Gaulle uruchomił ostatnio reaktor atomowy we francuskim ośrodku atomowym w Marcoule. Pierwszy z lewej: Francis Perrin, wysoki komisarz energii atomowej.

Statki skażone opadem radioaktywnym

NOWY JORK.

Dwa statki japońskie „Takuyo” i „Satsuma” skażone zostały opadem radioaktywnym po ostatnich amerykańskich próbach atomowych na Pacyfiku. Wiadomość ta wywołała wstrząsające wrażenie na marynarzach japońskich.

Ogólnojapoński związek zawodowy marynarzy wystosował ostry protest do prez. Eisenhowera przeciw amerykańskiemu próbom z bronią atomową na Pacyfiku.

Ministerstwo Gospodarki Komunalnej wyjaśnia:

— kiedy nie obowiązują kaucje i opłaty „ponadmetrażowe”

Jak wiadomo, od 1 lipca br. obowiązują nowe stawki za tzw. powierzchnię ponadnormatywną i kaucje za mieszkania otrzymane w nowo wybudowanych lub odbudowanych domach.

W związku z wątpliwościami jakie nasuwają się przy skomplikowanych opłatach za „ponadmetraż” i przy pobieraniu kaucji w przypadkach zgłoszenia przez lokatora mieszkania do zamiany na mniejsze, przedstawiciel PAP uzyskał w Ministerstwie Gospodarki Komunalnej wyjaśnienia w tej sprawie.

ZWOLNIENIE OD OPŁAT ZA POWIERZCHNIĘ PONADNORMATYWNĄ
Lokator — po złożeniu do organu kwaterekowego lub biura zamiany mieszkań, działającego przy prezydium rady narodowej, wniosku o zamianę swego dotychczasowego pomieszczenia na mniejsze — nie opłaca podwyższonego czynszu za powierzchnię ponadnormatywną. Następuje to, począwszy od pierwszego dnia najniższego mieszkającego po wpłynięciu wniosku.

Jeżeli jednak składający wniosek odmówi przyjęcia o-

Ze świata

PARYŻ
Rząd Francji postanowił przeprowadzić 28 września ogólnonarodowe referendum nad projektem nowej konstytucji.

KAIR
Jak podaje rozgłoszenia kairska, król Arabii Saudyjskiej, Saud, wczoraj przeprowadził rozmowę z naczelnym dowódcą sił zbrojnych Zjednoczonej Republiki Arabskiej, marszałkiem Abdel Hakimem Amrem.

Wielkie nadużycia — niskie sankcje karne za fałszowanie jakości towarów spożywczych



Normy i receptury na.. papierze
Woda — w kiełbasie
Odluszczonego
nabiał

PAŃSTWOWA INSPEKCJA HANDLOWA przeprowadziła ostatnio w swoich laboratoriach badania ponad 4 tys. różnych produktów spożywczych przeznaczonych do sprzedaży. Analiza wykazała, że jakość połowy tych wyrobów (dokładnie 2035 prób) jest niższa niż przewidują normy i receptury!

Najsmutniejszy „plon” przynoszą badania jakości wędlin. Analizy wykazują, że prawie wszystkie gatunki wędlin zawierają zbyt dużo tłuszczu, a wyższe gatunki mięsa, które powinny być używane do produkcji, zastępowane są gorszymi i tańszymi. Brak też w wędlinach odpowiedniej ilości przypraw, np. drogiego pieprzu, za dużo jest natomiast wody, która znakomicie „robi” wagę.

Próby mleka, śmietany i serów pobierane z zakładów produkcyjnych wykazują przeważnie za małą ilość tłuszczu. Ser i śmietana są na ogół za kwaśne, co kwalifikuje te wy-

roby do gatunków niższych niż opiewają ich ceny.

Nagminnie nie przestrzegają ustalonych receptur producenci napojów chłodzących. Orazada i lemoniada zawierają za mało cukru, a analiza napojów produkowanych rzekomo na „naturalnych sokach owocowych” wykazuje zawartość sztucznych kwasów i barwników.

Jakie sankcje wobec winnych stosuje PIH?

Sprawy takie kierowane są do kolegów orzekających i organów prokuratorskich. Zakłady państwowe i spółdzielcze celowo obniżające wartość produkcji dla uzyskania większych zysków muszą płacić specjalne kary. Niezależnie od tego odpowiedzialni za produkcję majstrów lub kierowników produkcji karani są grzywną lub usuwani z pracy.

Jeżeli chodzi o sankcje stosowane wobec producentów prywatnych, to ujawnienie systematycznego obniżania jakości wyrobów i oszukiwania w ten sposób klientów powoduje kary pieniężne, a nawet cofnięcie koncesji na prowadzenie zakładu.

Okazuje się jednak, że konsekwencje wyciągane przez PIH nie są dość skuteczne, gdyż liczba nadużyć polegających na obniżaniu jakości i pospolitym fałszowaniu towarów jest coraz częstsza.

Należy się spodziewać, iż zasadnicze zmiany nastąpią dopiero wtedy, gdy stosowane będą znacznie ostrzejsze sankcje wobec zakładów, które zwiększają swoje zyski, produkując złe towary oraz wobec pracowników dokonujących tych oszukaństw na własną rękę. Przewiduje to projekt uchwały Rady Ministrów przygotowany przez resort handlu wewnętrznego.

Erich Wagner lekarz — morderca z Buchenwaldu został aresztowany

W tych dniach aresztowany został w Stuttgarcie b. lekarz hitlerowskiego obozu koncentracyjnego w Buchenwaldzie, dr Erich Wagner, który dotychczas cieszył się w NRF całkowitą bezkarnością i w dalszym ciągu wykonywał praktykę lekarską.

Wagner odpowiedzialny jest jako lekarz obozowy za śmierć setek więźniów.

Eugen Kogen autor książki „Der SS-Stadt”, która ukazała się po raz pierwszy w Niemczech w 1946 r. określił Wagnera jako sadystycznego mordercę. Według relacji Kogena, będącego naczelnym świadkiem zbrodni w Buchenwaldzie, lekarz-morderca miał w swym gabinecie lampę biurową zrobioną z ludzkich kości i skóry. Agencja ADN podkreśla, że aresztowanie zbrodniarza nastąpiło w wyniku protestów w Niemczech i za granicą.

Grzywna za zaśmiecanie ulic

Od dziś wszedł w życie w Londynie przepis o karaniu osób zaśmiecających ulice.

Osoba która rzuci na ulicę papier, niedopałek papierosa lub ogryzek owocu będzie musiała zapłacić grzywnę w wysokości do 10 funtów szterlingów.

Pomysł godny naśladowictwa

Kto wygrał „Jawę” oraz inne cenne nagrody w premiowym cięgnienu „Lajkonika”?

Wczoraj odbyło się w Domu Kultury w Krakowie publiczne losowanie nagród rzeczowych przeznaczonych do gry „Lajkonika”. Motocykle marki „Jawa 175” otrzymuje właściciel kuponu nr 87832 (p. o. 43 w Zakopanem), telewizor „Rekord” nr 37453 (p. o. 105 w Sporyszu), radioaparat „Berolina” nr 59433 (p. o. 61 w Krakowie), „Szarotka” 141962 (p. o. 74 w Krakowie), „Szarotka” nr 21619 (p. o. 139 w Zabierzowie), „Szarotka” nr 117229 (p. o. 27 w Krakowie), „Szarotka” nr 18126 (p. o. 154 w Krakowie).

Chcesz mieć mieszkanie PKO — oszczędzaj w PKO

2 listów do Redakcji

18 czy 21 lat?

PANIE REDAKTORZE!

Z wielką uwagą obserwuję, toczącą się na łamach „Echa” dyskusję na temat przesunięcia pełnoletności z wieku lat 18 do 21. Dyskusja w treści bardzo słuszna, choć nieco spóźniona o jakieś 8 lat. Oto moje uwagi:

W okresie od wyzwolenia do około 1950 roku uznanie wieku lat 18 za pełnoletni było poniekąd usprawiedliwione. Przeżyła koszmarnej okupacji, a więc walka o byt, często poza domem rodziców, obozy, partyzantka (w której było sporo 15-16-latków) i inne różne przyczyny wpłynęły na przedwczesne dojrzewanie życiowe młodzieży.

Ponadto typowy dla wczesno-powojennego okresu brak ludzi, usprawiedliwiający uznanie 18-letniego wieku dojrzałości. Z chwilą jednak ustabilizowania się warunków wiek lat 18 jest zbyt niski. Chłopiec czy dziewczyna po ukończeniu szkoły podstawowej ma przeciętnie 14 lat. Następnie idzie albo do nauki zawodu albo do szkoły średniej kończąc je przeciętnie w 18 czy 19 roku życia. A teraz?

Na dojrzałość jeszcze za wcześnie. Jeżeli chłopak pójdzie do wojska, to tam znajdzie warunki na wyrobienie poglądu życiowego. Jeśli zaś z różnych przyczyn nie trafi do wojska musi mieć 2 — 3 lata na samodzielny start życiowy. Dotyczy to także dziewcząt, które przecież w wojsku nie służą.

Albo weźmy pod uwagę ludzi z wyższym wykształceniem. Mają oni dużo wiedzy. Ale przecież i oni muszą bodaj 1 rok samodzielnie popracować po studiach, aby zdobyć pogląd na życie, muszą się wżyć w szerokie społeczeństwo. Ktoś kto nie radzi sobie sam w życiu, nie posiada zawodu, czy wieku do nie wymagającej kwalifikacji pracy fizycznej, nie powinien i nie może mieć prawa: 1) głosu w wyborach, 2) zawierania małżeństwa, 3) zajmowania kierowniczych stanowisk, 4) dziedziczenia gospodarstwa rolnego.

Nie trzeba chyba przypominać ile błędów w tym zakresie popełniali obojętnie chłopcy czy dziewczęta w wieku 18 — 20 lat. Pamiętam młodocianych różnych kierowników, czy wyborców, względnie małżonków czy gospodarzy wiejskich. Ileż życiowej niezaradności! Wszystko więc przemawia za tym, aby granicę wieku dojrzałości podniesiono do 21 lat. Aby jednak ta dojrzałość była pełna należy przed ukończeniem 21 lat ustawowo żądać ukończenia 7 klas szkoły podstawowej. To w tym celu, aby nie było „dojrzałych analfabetów”.

Sądząc, że nie można zamykać dyskusji nad tym problemem. Jeszcze mała prośba do obywateli posłów ziemi krakowskiej. Postawcie Obywatela tę sprawę pod obrady Sejmu zaraz na pierwszej sesji po zasłużonej przerwie.

LUDWIK REICH — fliziarz
Kraków 28 — Nowa Huta
Osiedle B-31, blok 8 m. 22

*

SZANOWNA REDAKCJO!

Z żywym zainteresowaniem przeczytałem artykuły i wypowiedzi w nr 172 poczytnego pisma odnośnie zupełnie na czasie podjętej akcji podniesienia granicy wieku pełnoletności z lat 18 na 21. Żałować jedynie wypada, że uznano ten postulat natury społecznej za potrzebny a wprost palący dopiero teraz.

Podpisuję się w pełni i bez zastrzeżeń pod wywodami i wypowiedziami w nr 172 — „Echa”, wypowiadając równocześnie szczerze żal, że postulaty te wysunięte w formie ważkiego zagadnienia natury wychowawczej z uzasadnieniem od strony społecznej, biologicznej oraz psychologicznej nie znalazły dotąd należytego zrozumienia pomimo że były przedmiotem wnikliwej dyskusji z wysunięciem szeregu aktualnych wniosków przed 3 laty na jednej z okrajowych

konferencji dyrektorów szkół ogólnokształcących i pedagogów, organizowanych przez ówczesny Wydz. Ośw. Prez. Woj. RN w Krakowie. Konferencja ta przez wyłonioną przez siebie komisję wnioskową dla opracowania wniosków w dyskusji wysuniętych, dostarczyła dostateczną ilość materiału rzeczowego w tej mierze, dotąd niestety nie wykorzystanego.

Zycząc Szan. Redakcji pełnego powodzenia w realizacji podjętej akcji i wzbudzenia dla niej należytego jednomyślnego zrozumienia społecznego, łączę wyrazy uszanowania.

Prof. ALFRED ROMANOWICZ
dyrektor
Liceum Ogólnokształcącego
Kraków

*

PANIE REDAKTORZE!

...Statystyki wykazują, że najwięcej przestępstw dokonują osoby w wieku od 18 — 21 lat. Jeżeli teraz przyjąć że należy ich zakwalifikować do przestępców młodocianych — to co będzie? Łagodniejszy wymiar kary, a tym samym rozluźnienie dyscypliny karnej i wpływ na wzrost przestępczości. Kto będzie odpowiadał za to, że przestępstwa będą się mnożyć jak grzyby po deszczu tym bardziej, że obecnie są i tak wyraźne tendencje wzrostu przestępczości właśnie u ludzi do 21 lat. To jest bardzo ważne i niebezpieczne...

ANDRZEJ BUDRYS
Kraków

* * *

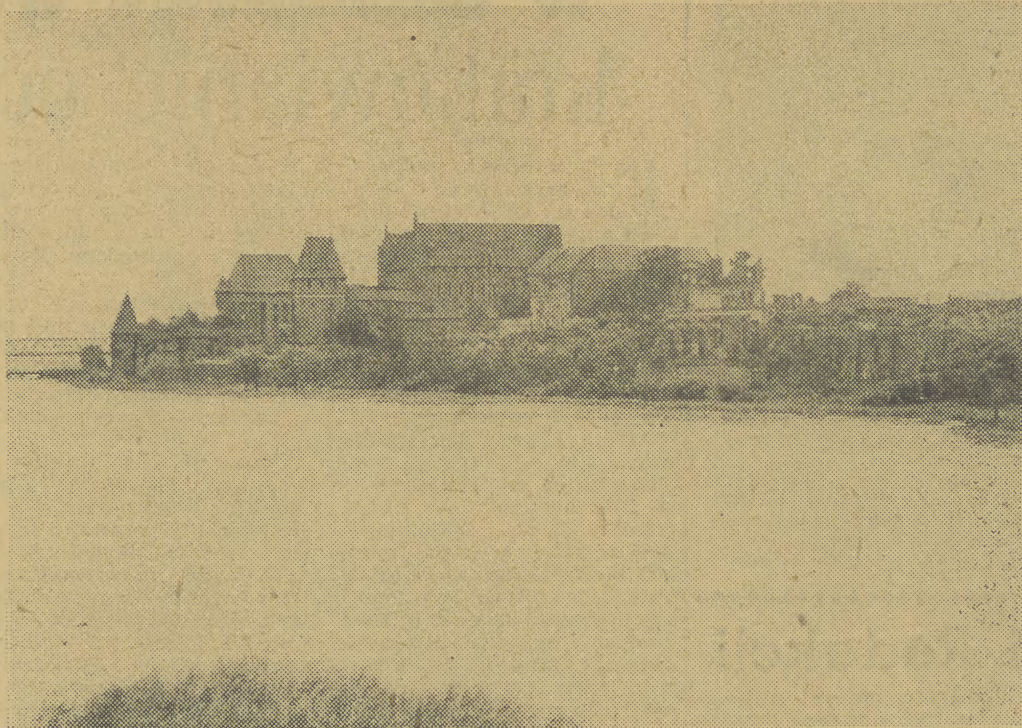
WYJAŚNIENIE
OD REDAKCJI:

Wyjaśnić musimy — w odpowiedzi na wątpliwości Czytelnika i równocześnie po to, aby uniknąć ogólnego nieporozumienia — że kwestia wieku w przypadku pełnoletności — nazwijmy ją obywatelsko-cywilną — a w przypadku odpowiedzialności za popełnione przestępstwo, to dwa zupełnie różne zagadnienia, które nie były i nie są w naszym ustawodawstwie łączone. W myśli bowiem przepisów kodeksu karnego, obowiązującego obecnie, a wprowadzonego w życie w r. 1932 (a zatem w czasach przedwojennych, kiedy to obowiązywał jeszcze wówczas dawny wiek pełnoletności obywatelsko - cywilnej — 21 lat), karze za popełnione przestępstwo podlega każdy, kto ma ukończone lat 17 — i dopiero poniżej tego wieku uważany jest za nieletniego.

Wypowiedzi w naszej ankiecie obejmują zagadnienia owej pełnoletności obywatelsko-cywilnej (prawo do zawierania małżeństw, samodzielnego rozporządzania majątkiem, prawa wyborcze itp.) — a nie kwestie odpowiedzialności za czyn karalny — co jest, jak wskazujemy, problemem zupełnie odrębnym.



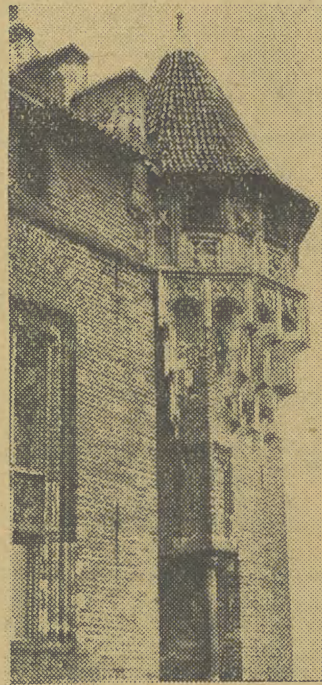
Z dziedzińca Średniego Zamku wchodzi się do „Gospody pod Halabardą”. Wejście wygląda zachęcająco. Wnętrze — mniej.



Na malborskim zamku

znów dowódcy sprawiali swoje chorągwie — oddział za oddziałem miały ruszyć do nowego ataku. Szykowano drabiny, przygotowywano faszynę do zasypywania fosy, na lewym brzegu rzeki wykańczano trawę do przeprawy. Gwar i krzyk tysięcy gardzieli, zgiełk bitewny — przenikały ponad blankami i wykuszami, piły się po grubych wysokich murach by spaść obezwładniającym strachem na zgębnionych obłożeniach krzyżackich knechtów. Nadchodził 8 czerwca 1457 roku dzień victorii polskiego oręża nad teutońską kohortą zamkniętą w obronnym zamczysku — Malborku.

Twierdza „Marienburg” — wzniesiona przez Zakon Krzyżowy u schyłku XIII wieku dziś jeszcze mimo zniszczeń spowodowanych czasem i wojnami sprawia ogromne wrażenie. Broniony Nogatem i ciągnącym się na północny-wschód



Fragment zachodniej fasady pałacu wielkiego mistrza, zwróconej w stronę Nogatu.

bagdami, otoczony szeroką i głęboką fosą, zabezpieczony wzdłużnymi mostami, okutymi żelazem, bramami i potężnymi „bronami” — Malbork był prawie że nie do zdobycia.

Zbudowany z rozmachem i przepychem należał w średniowieczu do rzędu najlepszych i najgroźniejszych w Europie tego rodzaju warowni. Jak obronny i niedostępny musiał być zamek wówczas, domyślać się można choćby z faktu, że... w okresie ubiegłej wojny dysponującej w porównaniu do wieków minionych — bądź co bądź pewnymi zdobyczami techniki — esesmani mający tu swoją szkołę mogli bronić się w nim około 10 dni.

Zamek malborski wzniesiony w pięknym stylu wczesnego

surowego gotyku, dzisiaj niestety jedynie w nielicznych partiach zachował swoją pierwotność. Do nich to należy zaliczyć przede wszystkim północno - wschodnią część zarówno Zamku Średniego jak i Wysokiego, w której przed wiekami mieszcili się najważniejsze komnaty przeznaczone dla wielkiego mistrza zakonu, dostojników oraz wybitnych gości. Pozostałe budynki ogromnego zamczyska ulegały bądź to rozmaitym zmianom zgodnie z życzeniami ich tymczasowych użytkowników — zmianom często wręcz barbarzyńskim, bądź też nie konserwowane ulegały z czasem zniszczeniu.

Największej jednak dewastacji uległ zamek po przejściu w ręce Prusaków, którzy przebudowali go początkowo na koszarę pułku piechoty. Następnie pałac wielkiego mistrza przerobiono na tkalnię by wreszcie z Wysokiego i Średniego Zamku zrobić magazyny wojenne. I tak, między innymi przepiękny niegdyś parady krążanek pierwszego piętra na Wysokim Zamku zupełnie wyburzono stawiając tam zwyczajny mur — dlatego dziś jest on jedynie nieudolną rekonstrukcją, marną namiastką oryginalnego gotyku.

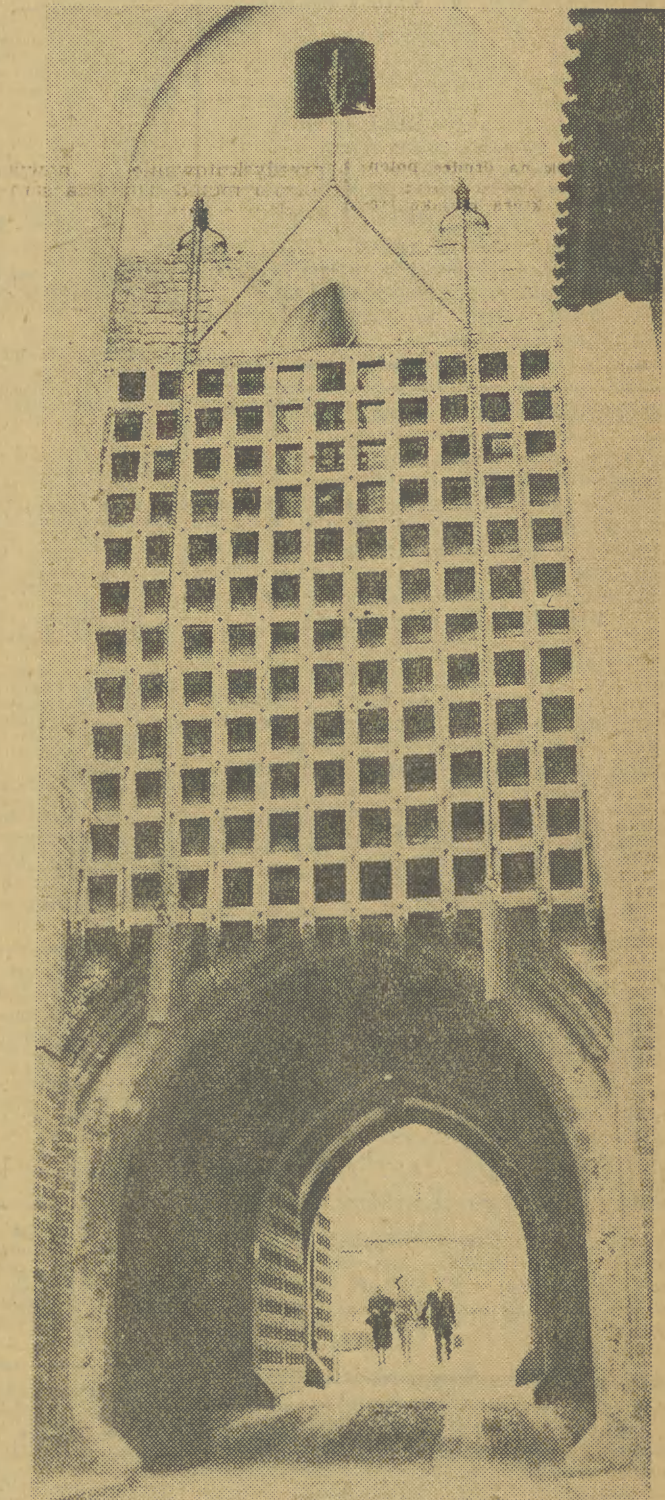
Obecnym bezpośrednim gospodarzem zamku jest malborski oddział PTTK, który wraz ze Społecznym Komitetem Jubileuszowym i Odbudowy Zamku opiekuje się zabytkiem. Mimo jednak wielkich starań PTTK opieka ta pozostawia jeszcze sporo do życzenia.

Trasa zwiedzania zamku praktycznie nie istnieje. Turyści jak turyści zazwyczaj mało zdyscyplinowani mają tu wdzienne pole do popisu. Buszuja wszędzie niekontrolowani w swoich ruchach i poczynaniach. Są w piwnicach, zakamarkach, przejściach i niemal na dachach, są nawet w miejscach wybitnie niebezpiecznych, przenikając do nich nie zabezpieczonymi przejściami i nie zamkniętymi schodami. Stąd wynikają wtórne następstwa niedostatecznej opieki nad zabytkiem a więc: zaśmiecenie, bezmyślne niszczenie cennej cegły „palcówki” i drewnianych konstrukcji przez rycie nazwisk, imion i dat, a co najgorsze dowolne zmienianie wszelkich dostępnych zakątków na... „miejsca ustronne”.

Zdajemy sobie sprawę z ogromu pracy i z obiektywnych trudności wynikających niewątpliwie z chęci jak najstarszego przywrócenia zabytkowi jego historycznego wyglądu lecz wydaje się nam, że zadanie to wobec istniejących faktów przerasta siły oddziału PTTK i Społecznego Komitetu. Zamek jest duży a przy tym bardzo zniszczony, wymaga ogromnych i szybkich nakładów, których nie są w stanie pokryć dochody z pobieranych opłat za wejście czy też

z wpływów z „Gospody pod Halabardą”. Można chyba mieć nadzieję, że w ramach Funduszu Grunwaldzkiego i zamek malborski zostanie otoczony staranniejszą opieką. Wszystkie poczynione tu inwestycje zwrócą się w przyszłości stokrotnie, gdyż napływ turystów rośnie z roku na rok.

Tekst i zdjęcia:
WOJCIECH PAWŁOWSKI



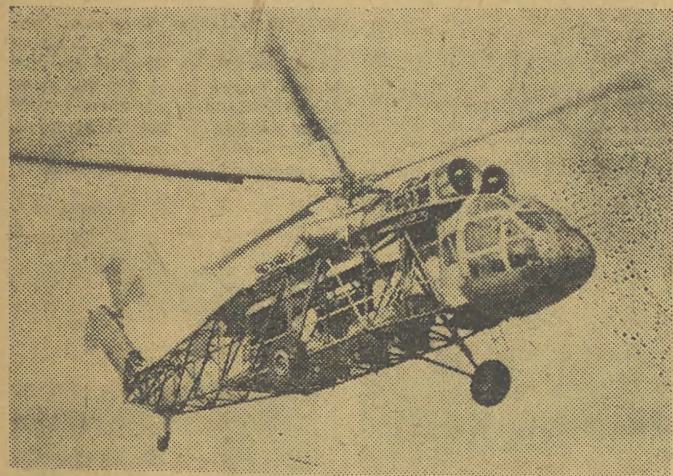
Brama Średniego Zamku. Przejście przez nią zagradzała potężna brona i kilkoro dębowych, okutych żelazną blachą drzwi, umieszczonych kolejno w szerokim murze gmachu zamkowego.

W 1309 r. mistrz krzyżacki Zygfryd von Feuchtwangen przeniósł swoją stolicę z Wenecji do Malborka. Odtąd przez 148 lat siedemnastu wielkich mistrzów rezydowało kolejno w rozbudowanej do niebywałych rozmiarów fortecy malborskiej nad Nogatem.



Okno Wysokiego Zamku z widokiem na wewnętrzny dziedziniec, na którym znajduje się studnia fontanna.

W anonimowo wypełnionej ankiecie krakowianie oceniają pracę MO



Tak wygląda pierwszy angielski helikopter towarowy. Ot, taka powietrzna taksówka bagażowa, tylko na razie przeznaczona wyłącznie dla celów wojskowych. Jej waga wynosi prawie 14 ton! Może także służyć jako powietrzny dźwig i z łatwością przenosić ciężary. (db)

Odpowiedzi Redakcji

Bolesław Kowalewski — Kraków (2074). Dziękujemy za list. Uwagi zawarte w nim postaramy się wyrazić w naszych publikacjach.
Jan Dudas — Zakopane (2038). Interesujące Pana wydawnictwo można zakupić w każdej księgarni. Redakcja nie zajmuje się wysyłką książek.
Władysława Jarosz — Kraków (2048). W opisanej przez Panią sprawie radzimy porozumieć się z Wydz. Oświaty Prez. WRN w Poznaniu.
Ob. Ob. E. Gawel, J. Jarosz, A. Peclak, M. Salawa — Kraków (1929/1). W sprawie Waszej otrzy-

maliliśmy obszernie wyjaśnienia, z których treścią możecie zapoznać się w Redakcji w godz. 10-15, ul. Wiślna 2/25.
Jan Oziembly — Sucha (730/1). Prosimy o przesłanie nam bliższego adresu, abyśmy mogli zapoznać Pana z wyjaśnieniem, jakie otrzymaliśmy z Woj. Zw. Gminny Spółdzielni S. Ch. w Krakowie.
Władysław Bukowski — Przegląd Narodowa (1778). Redakcja nasza nie zajmuje się oceną wierszy, ani też nie zamieszcza ich na swych łamach. Wiersze radzimy przesyłać do któregoś z tygodników literackich.

Milicja w oczach społeczeństwa krakowskiego — tak można by zatytułować ankietę rozesłaną ostatnio przez Radę Narodową m. Krakowa do licznych mieszkańców i instytucji. Na razie dopiero część egzemplarzy powróciła do organizatorów po wypełnieniu i analiza wyników ankiety nie została jeszcze zakończona. Nadane już egzemplarze wystarczają jednak dla zanotowania wielu spostrzeżeń. Odpowiedzi na ankietę nadesłane były anonimowo.

Krakowianie stosunkowo dość wysoko oceniają pracę MO podkreślając, że w ostatnich latach uległa ona znacznej poprawie. O dość bliskim kontakcie obywateli z milicją świadczy fakt, że niemal wszyscy, którzy wypełnili ankietę, orientowali się, gdzie położony jest najbliższy komisariat i Komenda MO, a wielu osobieście znało funkcjonariusza pełniącego obowiązki dzielnicowego. Na pytanie: „Czy uważasz, że ilość funkcjonariuszy pełniących służbę w mieście jest dostateczna?” odpowiadano, że pod tym względem sytuacja znacznie się poprawiła, lecz w porze wieczornej i nocnej, zwłaszcza na peryferiach, ciągle jeszcze zbyt mało spotyka się milicjantów.

Większość wypełniających ankietę stwierdza zgodnie, że praca milicji uległa poprawie w zakresie zwalczania chuligaństwa i przestępstw gospodarczych.

Równocześnie wszyscy niemal podkreślają, że te dwa rodzaje przestępstw, a także drobne kradzieże należy zaliczyć do grupy przestępstw najbardziej społecznie szkodliwych.

„Co zrobić, by usprawnić walkę z chuligaństwem?” Zdaniem krakowian należy w tym celu zwiększyć represje, ograniczyć sprzedaż alkoholu, zwiększyć ilość funkcjonariuszy MO, a także publikować na łamach prasy nazwiska chuliganów. Wysuwano też wniosek o organizowanie w dzielnicach spotkań przedstawicieli MO z mieszkańcami. Na spotkaniach tych przedstawiano by stan bezpieczeństwa i zagadnienie przestępczości w dzielnicy — w ten sposób można by zmobilizować obywateli do ściślejszej współpracy z milicją. By zwalczyć skutecznie przestępstwa gospodarcze proponowano w ankietach zastrzyć represje w zakładach pracy stosując bardziej energicznie i na szerszą skalę karne zwolnienia. Powszechne jest domaganie się surowych kar zwłaszcza

pracy poprawczej dla przestępców gospodarczych. „Potrzeba nam wysokiej kultury lub dobrego bata” — oto jedna z charakterystycznych wypowiedzi.

Dużym zainteresowaniem cieszy się sprawa porządku publicznego i bezpieczeństwa drogowego. Najważniejsze postulaty w tych dziedzinach jakie wysunęli mieszkańcy Krakowa to zwiększenie kontroli drogowej, zwiększenie wymagań w stosunku do kandydatów podczas egzaminów na kierowców, bardziej systematyczna kontrola techniczna pojazdów, surowsze kary administracyjne, przede wszystkim odbieranie prawa jazdy na dłuższy okres. Jeden z oryginalniejszych wniosków proponował poza tym by milicjanci niesforomni kierowcom wypuszczali powietrze z detek samochodowych i odbierali wentyle, jak to podobno ma miejsce w Niemczech zach.

Często spotykany wniosek postulował, w celu zwiększenia operatywności milicji, wyposażenie jej w większą niż dotychczas ilość motocykli, samochodów, a nawet motorowerów.

W wielu ankietach zanotowano uwagi dotyczące wyglądu i postawy milicjantów.

Stwierdzano wprawdzie, że funkcjonariusze prezentują się obecnie znacznie lepiej niż w okresie poprzednim, sporo było jednak jeszcze głosów krytycznych. Krakowianie nie chcą, by podczas służby milicjanci palili papierosy, trzymali ręce w kieszeni. A jeden z wypełniających ankietę domagał się częstszego prasowania spodni milicjantów. Krakowianie chcą, by milicjanci byli wysocy, barczysti, budzący respekt samym swoim wyglądem. Domagają się również, by milicjanci pełnili służbę w mieście mieli średnie wykształcenie.

Provizoryczne na razie wyniki pomysłowej ankiety pozwalają skonfrontować dwa obrazy: Aktualny stan pracy milicji i jej idealny obraz widziany oczyma krakowianina. Z przyjemnością można stwierdzić, że w zasadniczych punktach dotyczących skuteczności zwalczania przestępstwa, operatywności według oceny obywateli praca milicji nie odbiega od ideału w sposób niezmiernie odległy. Mamy nadzieję, że spostrzeżenia społeczeństwa zostaną wzięte pod uwagę i że ankieta pomoże niejedno usprawnić w trudnej pracy MO.

JACEK ADOLF

Które z przedsiębiorstw państwowych lub społecznych mogą przekazać na umowny okres czasowego przeniesienia dekarzy i murarzy

Praca i płaca w ugodowym akordzie zryczałtowanym i świadczona przewidziane załącznikiem nr 3 Układu Zbiorowego Pracy w budownictwie dla pracowników zamiejscowych. Poza tym uchwała Rady Zakładowej — czasowo przeniesieni posiadać będą prawo na równi z innymi pracownikami do udziału w zyskach ponadplanowych i do nagród uznaniowych.

Zgłoszenia kierować na adres:

MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO REMONTOWO-BUDOWLANE CHRZANÓW, AL. LENINA nr 2/4, budynek MRN.

PRACOWNICY POSZUKIWANI

TECHNIKA BUDOWLANEGO z pełnymi kwalifikacjami i praktyką (wynagrodzenie do omówienia), **KWALIFIKOWANYCH RZEMIEŚLNIKÓW: STOLARZA, ELEKTRYKA i HYDRAULIKA** z wynagrodzeniem od 1.000-1.400 zł. oraz **PORTIERA** — zatrudni natychmiast Wyższa Szkoła Ekonomiczna w Krakowie, ul. Rakowicka 27, pokój Nr. 13. K-5366

MALARZY, SZKLARZY, ZDUNÓW zatrudni natychmiast na dobrych warunkach **Krakowskie Przedsiębiorstwo Budownictwa Przemysłowego** — Grupa Robót Wykończeniowych — Kraków, ul. Rydla 31 — Barak Zaopatrzenia. K-5304

KUCHARZA lub **KUCHARKĘ i KELNERKĘ** poszukuje „NOT” Kraków, ul. Straszewskiego 28, pokój Nr. 18, w godz. 8-10. K-5339

STRAŻAKA na stanowisko kierownika ochrony przeciwpożarowej — zatrudni natychmiast **Krakowska Drukarnia Prasowa w Krakowie**, ul. Wielopole 1. Reflektanci winni zgłaszać się bezpośrednio do Działu Kadr, w budynku przy ul. Wielopole 1, IV piętro, pokój Nr. 33. K-5354

KIEROWNIKA (-CZKE), domu wypoczynkowego w Wojkowej, pta Muszyna koło Kryniczy przyjmie przedsiębiorstwo państwowe. Zgłoszenia do dnia 15. 8. 58 r. kierować do **Biurow Ogłoszeń Poznań, Świerczewskiego 3 dla K-5376**

KWALIFIKOWANEGO ELEKTRYKA i KOWALIA SAMOCHODOWEGO zatrudni natychmiast **Ekspozytura Osobowa P. K. S. w Krakowie**, ul. Kamienna 19. Zgłoszenia osobiste przyjmuje Dział Planowania, w godz. od 6.30-14. K-5364

Praca

UCZNIA do praktyki w zawodzie kafiarsko-zdunskim przyjmie zaraz. Warsztat kafiarski, Kraków - 12, Szaniawskiego 11. 20428-g

POMOC domowa, samodzielna, mieszkanie komfortowe, centralne ogrzewanie, dobre warunki — przyjmie. Kraków, ul. Dzierżyńskiego 21c, m. 5. Zgłoszenia wczoraj. 20526-g

POMOC domowa, samodzielna, mieszkanie komfortowe, centralne ogrzewanie, dobre warunki — przyjmie. Kraków, ul. Dzierżyńskiego 21c, m. 5. Zgłoszenia wczoraj. 20526-g

POMOC domowa, samodzielna, mieszkanie komfortowe, centralne ogrzewanie, dobre warunki — przyjmie. Kraków, ul. Dzierżyńskiego 21c, m. 5. Zgłoszenia wczoraj. 20526-g

UCZNIA fryzjerskiego — przyjmie. Kraków, al. 29 Listopada 65a, Gorzkowski. 20378-g

SAMODZIELNĄ pomoc domową, ewentualnie dochodzącą emerytkę, przyjmie zaraz. Warunki dobre. Kraków, ul. Smoleńsk 33, m. 50 lub 51. 20544-g

POMOC domowa, młoda, z gotowaniem potrzebna zaraz, Warunki bardzo dobre. Zgłoszenia: Kraków, Grodzka 12, sklep w podwórku. 20543-g

GOSPODIA młoda, samodzielna, dobrze gotująca, potrzebna zaraz (do dwóch osób). Wysokie wynagrodzenie. Zgłoszenia: Kraków, tel. 558-45, po godz. 19. 20542-g

FRYZJERA męskiego — przyjmie na stałą posadę. Kraków, Karmelicka 30. 20540-g

GOSPODIE do małej rodziny (osoby dorosłe) przyjmie od 16 sierpnia. Zgłoszenia: Kraków, Konarskiego 10 m. 1, wczoraj. 20537-g

LEKARZ poszukuje pomocy domowej do zajęcia się gospodarstwem oraz 4-letnim dzieckiem. Kraków, al. Słowackiego 60 m. 1. 20466-g

UCZNIA uzdolnionego w rysunkach — przyjmie na naukę. Pracownia sztyldów, Kraków, ul. Floriańska 7. 20494-g

GOSPODINIA samodzielna, zrównoważona — lubiąca dzieci, najchętniej dochodząca, potrzebna do prowadzenia domu niewielkiej rodziny, na Osiedlu Oficerskim. Referencje pożądate. Oferty 20471 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

DOCHODZĄCĄ pomoc domową przyjmie pracę od godz. 14. Oferty 20486 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

MASZYNY dziesięć, 5 — saneczki, nr 8 albo 5 oraz overlock w dobrym stanie — kupię. Oferty 20393 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

MASZYNY dziesięć, 5 — saneczki, nr 8 albo 5 oraz overlock w dobrym stanie — kupię. Oferty 20393 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

PRZYGOTOWUJE do egzaminów wstępnych i innych z matematyki, fizyki, chemii. Kraków, Bonerowska 3 m. 16. 20461-g

Matrymonialne

ROZWIEDZIONY nie z własnej winy, lat 43, posiadający własne mieszkanie — pozna panią do lat 38. Cel matrymonialny. Oferty 20390 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

PANNA, samodzielna, posiadająca mieszkanie — pozna kulturalnego pana od lat 27. Cel matrymonialny. Oferty tylko z podaniem adresu — „Prasa” Kraków, Rynek 46 dla nr 20489.

INŻYNIER lat 27, przystojny — pozna pannę do lat 23, miłą, inteligentną, po maturze, posiadającą gospodarstwo ogrodnicze, lub rolę w pobliżu Krakowa. Cel matrymonialny. Oferty Kraków 14, skrytka pocztowa 50. 20606-g

ELEKTROTECHNIK, lat 40, brunet, bez młogów, kochający piękno, przyrody, wycieczki, motocyklowe — pozna panią do lat 35, w celu na razie towarzyskim. Zdzjęcie nule widzialne. Oferty 20533 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

PANNA lat 47, na posadzie, posiadająca mieszkanie — pozna inteligentnego bez nałogów urzędnika lub rzemieślnika, do lat 55. Cel matrymonialny. Oferty 20430 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

BIURO Matrymonialne „Swaty” Czysty 2 skrytka pocztowa 21, kojarzy dyskretnie szczerze matrymonialnie. Dla pań posiadających zgłoszenia Polaków za granicą. Na odpowiedź załączyć 5 zł. K-5373-g

Sprzedż

LISY (piesaki) do hodowli możesz kupić tanio. Śledźcie ogłoszenie nr 1, PGR, koło Wieliczki. 20120-g

OKAZJA! „Triumph” 230 cm, stan pierwszorzędny, z powodu choroby pilnie sprzedam. Kraków, M. Fornalskiej 2 m. 3. 203-08-g

MOTOCYKL K-175, nowy, sprzedam. Kraków, Bogusławskiego 3 (garaż) godz. 16-19. 20403-g

TELEWIZOR „Rubin” fabrycznie nowy, duży ekran, sprzedam. Oferty 20401 — „Prasa” Kraków, Rynek 46.

MOTOCYKL „WSK” — sprzedam. Kraków, Wróblewskiego 4 m. 2, w godz. 16-20. 20392-g

MOTOCYKL „Ilo” 125 — sprzedam okazjnie. Nowa Huta, Osiedle B-31, blok 9 m. 48, w godz. 17-19. 20384-g

SAMOCYKL osobowy marki „Adler Junior” sprzedam. Nowa Huta, C-31, blok 1 m. 78. 20381-g

MOTOCYKL „Awo-Sport” w dobrym stanie — sprzedam. Wiadomość: Kraków, Bogusławskiego 6 m. 14. 20376-g

„OLYMPIE” górna, sprzedam lub zamienię na „Jawę”. Duda — Gdów, tel. 18, w godz. 8-10. Ogł. do w godz. 13-20. 20373-g

„CSEPEL DE LUXE” — sprzedam lub zamienię na „WFM”. — Kraków, tel. 336-08, przed południem. 20459-g

WTRYSKARKĘ do maszyn do plastycznych półautomat, pojemności 50 g — sprzedam. Kraków, Rzeźnicza 31, tel. 222-25. 20458-g

„JAWĘ” 175, fabrycznie nową — sprzedam. Gliwice, tel. 25-28 lub 28-16 — Sworowski. 20463-g

„IZ” 56, fabrycznie nowy, części zapasowe, sprzedam. Kraków, Zamenhofa 9 m. 8. 20467-g

OKAZYJNIE sprzedam — Simson Sport (2500 km) — oraz kuchenkę gazową, 4-palnikową z piekarnikiem — nowa. Kraków, Szymanowskiego 1 m. 4 — ogł. do godz. 17-19.

„BMW” 750 cm z wózkiem, stan bardzo dobry, sprzedam. Kraków, Boh. Stalina 52 m. 8, godz. 16-19.

SZOPY i norki topaz, z importu — sprzedam. Bieżanów, Kolonia 662 — Waliduda. 20410-g

MASZYNY „Singer” — sprzedam. Kraków, Bogusławskiego 8 m. 19 — ogł. do godz. 18. 20414-g

MOTOCYKL „Sokół” 125 cm, na przednich teleskopach — sprzedam. Nowa Huta, Osiedle C-2, blok 49 m. 13. 20422-g

PIANINO — sprzedam, bardzo tanio. Kraków, Dietla 19 m. 5. 20599-g

SAMOCYKL „DKW” F-8, nowy silnik, sprzedam. — Kraków, tel. 546-08, godz. 12-14. 20598-g

8 SZTUK WAG UCHYLNICH

SKLEPOWYCH, w bardzo dobrym stanie

WOJEWÓDZKA ZBIORNIKA PRZEMYSŁU SUROWCÓW WTRNYCH W KRAKOWIE.

Zgłoszenia i informacje udziela Dział Admin.-Gospodarczy Kraków-Podgórze, ul. Wróblewskiego 2, telefon 222-13.

MOTOCYKLE dotarte „IZ” typ 49 oraz „WFM” czarny z licznikiem — sprzedam. Ogł. do: Kraków, ul. Filarecka 5 m. 2, w godz. 16-17. 20590-g

„DKW” 100 cm, w dobrym stanie, tanio sprzedam. Prądnicka, Boczna Leksarska 4 — Wulkanizator. 20573-g

WÓZEK sportowy czeski, w bardzo dobrym stanie — sprzedam. — Wiadomość: Kraków, Warszawska 20 m. 1. Ogł. do w godz. 13-16. 20568-g

SAMOCYKL „Pobleda”, „Moskwiacz” starszy typ, garaż blaszany, sprzedam. Olsztyn, Morska 9, Matusiewicz. K-5374

SPRZEDAM pilnie „IZ” 350, stan dobry. — Cena 14.500 zł. Oświecim Osiedle Zawadzkiego 10 m. 2.

WÓZEK sportowy nowy do sprzedania. Kraków, Rajska 6 m. 3. 20478-g

„SARKOMYCIN” lek przeciwcukrowy sprzedam. — Kraków, ul. Raciborskiego 15. 20484-g

„FIAT” 500 cm — okazjnie sprzedam. Kraków, ul. Czarnowiejska 11 m. 4.

„DKW” 350 zamienię na „Jawę” fabrycznie nową, za dopłatą lub tanio sprzedam. Kraków, Mazowiecka 7, m. 3. 20546-g

„WFM” wiśniowy, rok produkcji 1957 — sprzedam. Kraków, ul. Mazowiecka 141 m. 7. Ogł. do w godz. 16-19. 20514-g

Lokale

W KRAKOWIE, dogodnie położone nowe mieszkanie trzypokojowe, — centralne ogrzewanie, pełnokomfortowe — zamienię na większe, również pełnokomfortowe niekoniecznie w śródmieściu. Oferty 20422 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

NOWOCZESNE, luksusowo wyposażone mieszkanie w Bydgoszczy (centrum miasta, willa w dzielnicy parkowej) 3 wielkie pokoje z tarasem, nowoczesna kuchnia i łazienka z natryskami, duży hall, centralne ogrzewanie, ogródek — zamienię na 3 lub 4-pokojowe w Krakowie, konieczne również komfortowe, chętnie dzielnica willowa. Oferty 20123 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

DWIE studentki poszukują mieszkania przy rodzinnym (można udzielić pomocy w nauce). Oferty 20477 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

STUDENT dobrze sytuowany, poszukuje pokoju sublokatorskiego. Oferty 20463 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

KULTURALNA, starsza pani zamieni pokój 16 m², w centrum na pokój w spokojnym otoczeniu. — Oferty 20441 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POSZUKUJE pokoju przy rodzinnym lub pokoju z kuchnią, wolnego od kwatunku — mogę odremontować. Oferty 20400 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POSZUKUJE niekrepującego pokoju przy rodzinie. Oferty 20380 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POKOJ z używalnością kuchni i przynależności — zamienię na większy lub na pokój z kuchnią. Oferty 20375 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

SAMOTNY, lat 35, na stanowisku, poszukuje niekrepującego pokoju. Oferty 20413 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

3 POKOJE z kuchnią, superkomfortowe, telefon, w Nowej Hucie — zamienię na podobne w Nowym Sączu. Wiadomość: Nowy Sącz, ul. Daszyńskiego 2 m. 5, w godz. 19-21. Sawicki Jan. 20503-g

POSZUKUJE pilnie pokoju przy rodzinie w Krakowie lub Nowej Hucie na okres 6 miesięcy. Oferty 20585 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POSZUKUJE pokoju dla studentki od 1 września. Oferty 20571 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

2 POKOJE komfortowe z kuchnią, balkon, I piętro, w centrum Krakowa — zamienię na podobne w Nowym Sączu. Wiadomość: Nowy Sącz, ul. Daszyńskiego 2 m. 5, w godz. 19-21. Sawicki Jan. 20503-g

Polski Związek Motorowy

ZARZĄD OKRĘGU w KRAKOWIE

organizuje

KURS samochodowo-motocyklowy

od dnia 16 sierpnia 1958 r.

Jazdy szkolne odbywają się na samochodach marki „Warszawa”.

Informacji udziela

BIURO ZARZĄDU PZM

OKRĘGU

KRAKÓW, ul. MIKOŁAJSKA nr 4, II p.

OŚMIENASTOLETNI młodzieniec poszukuje mieszkania przy kulturalnej rodzinie, najchętniej w okolicy Kleparza. — Oferty 20533 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

GARSONIERE superkomfortowa — zamienię na pokój z kuchnią. Oferty 20559 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

MALŻENSTWO poszukuje małego pokoju przy rodzinie. Oferty 20498 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

RENCISTKA — poszukuje pokoju przy solidnej rodzinie w zamian za lekką pracę. Oferty 20497 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POKOJ z kuchnią, półkomfortowe w centrum Krakowa zamienię na 2 pokoje z kuchnią komfortowe. Warunki do omówienia. Oferty 20496 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

DUŻA pojedynkę, front, I piętro, śródmieście — zamienię na podobną lub na nieco mniejszą, najchętniej w nowym budownictwie. Oferty 20497 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

POZNAN — KRAKÓW 2 pokoje w centrum Poznania — zamienię natychmiast na mieszkanie 2 lub 3-pokojowe w Krakowie. Oferty 20490 „Prasa” Kraków, Rynek 46.

7

SIERPNIA

Czwartek

Kajetana
KonradaIDAC
ULICAMI
KRAKOWA

Przedawiony...

W sklepach spożywczych MHD zakupić można importowany z Niemiec — „doskonały” proszek do pieczenia. Oczywiście nie wątpimy ani przez chwilę w jego doskonałość — dreczy nas jedynie obawa — czy aby owa idealna jakość nie straciła już na wartości. Jak nas bowiem uświadomiam napis na torebce — użycie proszku przewidziane jest jedynie do marca 1958 r. A jakby nie było od owego terminu minęło pół roku, więc...

Przed terminem ukończono remont ulic Zakopiańskiej i Wielickiej

Okażo się, że jak się naprawdę chce, to można w Krakowie wiele zrobić. Kiedy nie bez związku z licznymi, a donośnymi głosami prasy, sprawa dziur miejskich znalazła się w centrum uwagi mieszkańców Krakowa, władze miejskie w obawie przed dalszą kompromitacją, energicznie wzięły się do dzieła.

9 wozów tramwajowych z krytymi stopniami

Kilka dni temu do Krakowa przybyło 9 nowych silnikowych wozów tramwajowych. Obecnie są one docierane i jeszcze w tym miesiącu wejdą do ruchu. Warto zaznaczyć, iż nowe wozy posiadają szereg istotnych zmian konstrukcyjnych i technicznych m. in. powiększony został kosztowność przedziału dla pasażerów. Drzwi wejściowe są dwudzielne z krytymi stopniami. (wyr.)

W telewizji

Dziś jak zwykle transmitowany jest program telewizyjny warszawskiej. A więc o godz. 19.15 audycja dla dzieci, o 19.15 „Złoty rybek” — film krótkometrażowy prod. chińskiej, o 19.30 dziennik, o 20.00 rozmowa o filmie „Kanał”, o 20.20 „Symfonia leningradzka” — film prod. radzieckiej.

Krakowska
Drukarnia Prasowa
ul. Wilepole 1,

S-91

O projekcie utworzenia galerii sztuki nowoczesnej w Nowej Hucie

Jak już wspominaliśmy, w Nowej Hucie powstał projekt utworzenia galerii sztuki nowoczesnej o specjalnym — społeczno-popularyzatorskim charakterze. Projektodawcy, rekrutujący się ze środowiska organizatorów Stowarzyszenia Miłośników Sztuki Nowoczesnej, widzą w powstaniu galerii jeden z pierwszych i podstawowych warunków podjęcia w Polsce szerokiej i gruntownej pracy nad stworzeniem kultury plastycznej, rozbudzenia tej kultury u robotników, chłopów i młodej inteligencji.

Dlaczego galeria taka powstać ma w Nowej Hucie? Bo nie tylko szczególny skład ludności miasta — wysoki procent robotników pochodzenia chłopskiego — ale i jej charakter sprawiają, że ze wszystkich miast w Polsce jest ona miejscem najwła-

1 września rozpoczęcie budowy Izby Wytrzeźwień

Debaty i dyskusje trwały od lat. Tematem ich było utworzenie w Krakowie Izby Wytrzeźwień. Na każdej konferencji wszyscy zgodnie orzekali, iż tego rodzaju placówka jest konieczna. Pozostawała tylko do użyczenia sprawa jej lokalizacji. Z tym była największa trudność, lecz wreszcie znaleziono rozwiązanie.

A oto najświeższe wiadomości, które uzyskaliśmy od kierownika przyszłej Izby — p. Józefa Mazurka.

Otóż Izba Wytrzeźwień mieścić się będzie przy ul. Łobzowskiej 38. Dokumentacja budynku została już opracowana przez DEOR i o ile nie zaistnieją jakieś nieprzewidziane przeszkody — do prac budowlanych przystąpi się 1 września.

W chwili obecnej stoi tu jeszcze mocno zniszczony parterowy budynek, zajęty przez 5 rodzin. Rodziny te będą już wkrótce przekwaterowane do bloku nr 21 przy ul. Wojewódzkiej, po czym niezwłocznie przystąpi się do zburzenia rudery.

Wracając do owych rodzin, które otrzymają mieszkania w nowym bloku — Rada Narodowa posłała im tak dalece na rękę, iż Zarząd Budynków Mieszkalnych zwolnił ich z kaucji, a jedynie zobowiązał do złożenia 3.000 zł za korzystanie z urządzeń sanitarnych. Kwota ta rozłożona zostanie na 12 rat.

Jeszcze kilka słów informacji o przyszłym budynku dla Izby Wytrzeźwień. Jego kubatura wyniesie 2.016 m³. Znajdzie w nim pomieszczenie 20 pokoi plus gabinet ambulatoryjny oraz lokale dla administracji i urządzeń gospodarczych. Inwestorem jest Rada Narodowa m. Krakowa, która przeznaczyła na ten cel około 700 tys. zł. Wykonawcą będzie ZBM Nowa Huta. Czy planowany termin oddania Izby do użytku w dniu 15 grudnia zostanie do-

trzymany — zależy już tylko od ZBM NH, od tempa prowadzonych przez niego prac. (d)

W kilku wierszach

Krakowskie Zakłady Wiktoriańskie-Trzciniańskie użyskały pierwsze miejsce w międzyszakładowym współzawodnictwie pracy w II kwartale br. W związku z tym w dniu 9 sierpnia odbędzie się uroczyste wręczenie założeń zakładów sztandaru przechodniego.

Uroczystość odbędzie się o godz. 19 w lokalu Krakowskich Zakładów Wiktoriańsko-Trzciniańskich przy ul. Boh. Stalingradu 21.

Niepożądana przewaga

36 restauracji, 8 jadalni, 57 barów, 21 kawiarni, 23 bary mleczne i 4 sklepy lodziarskie — to sieć krakowskich zakładów gastronomicznych pionu państwowego.

No cóż, jak z powyższego widać, knajpy „górą”. (l)

Z trzech ujęć płynie woda do miasta

Zaopatrzenie w wodę zapewniają w chwili obecnej Krakowowi trzy ujęcia o łącznej zdolności produkcyjnej 80.000 m³ na dobę. Są to: Bielany uzupełnione Sanką, Rudawa i Mistrzejowice. Buduje się ujęcie na Dłubni, które będzie dostarczać około 30.000 m³ wody na dobę. Zbiorniki wodne znajdują się w trzech punktach: pod kopcem Kościuszki, na Górze Narodowej i budowany obecnie na Krzemionkach.

Do r. 1965 przewiduje się ukończenie ujęcia wody na Dłubni, zainstalowanie urządzeń ozonizacji dla oczyszczenia wody z Wisły. Podjęte też

zostały studia nad budową nowego ujęcia i doprowadzenia wody z dużej odległości — z rzek górskich: Raby i Dunajca. (mk)

Nowe „Fiaty”

Jeszcze w sierpniu Krakowska Ekspozytura PKS spodziewa się nadejścia dalszej partii 8 — nowych autobusów marki „Fiat”. Będą to wygodne 55-osobowe autobusy takie jakie kursują już na wielu głównych liniach.

Na Gródku odkryto resztki dawnych fortyfikacji

Ponieważ z dotacji Komitetu Społecznego Funduszu Ochrony Zabytków m. Krakowa przeprowadzane są prace remontowo-konserwatorskie Na Gródku — archeolog miejski zorganizował równocześnie w tym miejscu badania archeologiczne.

Jak nas informuje archeolog miejski mgr K. Radwański — źródła historyczne stwierdzają, że w okolicy dzisiejszego klasztoru w wieku XIV stał gródek wojtowski. Po zlikwidowaniu buntu woj-



Córeczka jest bardzo sympatyczna, czy jednak rodzice nie za wcześnie zamkają oczy na naukę spinaćki. Fot. W. Pawłowski

Co-Gdzie-Kiedy

TEATRY

ROZMAITOŚCI: godz. 17 „Kalif Bocian”. Pozostałe teatry nieczynne.

KINA

APOLLO: godz. 16, 18, 20.15 „Wierny mąż” (ang.). UCIECHA: 16, 18.15, 20.30 „Hotel du Nord” (fr.). WANDA: 15.45, 18, 20.15 „O’Cangaceiro” (braz.). WOLNOŚĆ: 16, 18, 20 „Klub kobiet” (wl.). WARSZAWA: 15.45, 18, 20.15 „Stewardessa” (NRF). ML. GWARDIA: 15.30, 17.45, 20 „Wiosna na ulicy Zarzecznej” (radz.). WRZOS: 15.45, 18, 20.15 „Dach” (wl.). KRAKUS: 15.45, 18, 20.15 „Futro nurkowe” (wl.). — SWIT: 15.45, 18, 20.15 „Walkonia” (wl.). SWIATOWID: 16, 18, 20.15 „Gdzie jest prof. Hamilton” (hiszp.). MAŁA SALA SWITU: 15, 17, 19 „Poufne wiadomości” (ang.). MAŁA SALA SWIATOWIDA: 15, 17, 19 „Warszawska syrena” (pol.). CASSINO: 20.45 „Karuzela neapolitańska” (wl.). CRACOVIA: 20.45 „Rozwód” (wl.). — AMFITEATR: 20.45 „Dziewczyna z domu poprawczego” (NRF). ZWIĄZKOWIEC: 17, 19 „Neapol miasto milionerów” (wl.). — ROTUNDA: 18.15, 20.15 „Główna ulica” (hiszp.). DOM ŻOŁNIERZA: 17, 19.30 „Zapaśnik i blazen” (radz.). KULTURA: 20 „Śmiech zabroniony” (NRF). — ISKIERKA: 17.30, 19.30 „O’Cangaceiro”

(braz.). WIEDZA: 18 „Decydujący moment” (jug.). WIEDZA LETNIE: 21 „Trzej muszkieterowie” (fr.). OŚWIATOWE (ul. Skarbowa 4): 18 Filmy popularno-naukowe.

UWAGA: Za ewentualne zmiany, które w ostatniej chwili zostają wprowadzane w repertuarze teatrów i kin — Redakcja nie bierze odpowiedzialności.

WYSTAWY

MUZEUM LENINA, ul. Topolowa 5.
DOM MATEJKI, Floriańska 41. „Pokaz rysunków ze słownika Matejki”.
KAMIENICA SZOLAYSKICH. Plac Szczepański 9. „Wystawy cechowe i miedzioryty Łukasza van Leyden”. Godz. 10-15.
MUZEUM ETNOGRAFICZNE. „Wystawa historii szopki krakowskiej”. (9-15).
DOM PLASTYKÓW, Łobzowska 3. „Wystawa Fotografiki Delegatury Krakowskiej ZPAF”. Godz. 10-18.
MUZEUM NARODOWE, Smoleńsk 9. „Militaria polskie i obce w epoce renesansu i baroku”. (10-14).
PALAC SZTUKI. Pl. Szczepański 4. Wystawa „Otwarte drzwi”. Godz. 10-18.
SWIETLICA PALACU SZTUKI. Pl. Szczepański 4. „Wystawa kolekcji obrazów akwarelowych Haliny Cieślinskiej-Brzeskiej i kolekcji pasteli Małgorzaty Łada-Madagawskiej”.
UL. FRANCISZKANKA 1, II p. „Sztuka ludowa woj. kieleckiego”.
UL. SKARBOWA 4. Wystawa BHP. (10-17).

RYZURY

CHIRURGICZNY: Nowa Huta. POŁOŻNICZY: Nowa Huta. INTERNISTYCZNY: Nowa Huta. OKULISTYCZNY: Kopernika 38. POGOTOWIE MILICyjne: tel. 0-7, STRAŻ POŻARNA: tel. 0-8. POGOTOWIE RATUNKOWE: tel. 0-9. NOWA HUTA: POGOTOWIE MILICyjne: tel. 411-11. POGOTOWIE RATUNKOWE: tel. 432-22. STRAŻ POŻARNA: tel. 433-23.

APTEKI

Rynek Gł. 42, Rakowicka 12, Retoryka 1, Krakowska 1, Pl. Wolności 7, Rynek Podgórski 9, Metalowców 1, Nowa Huta: Osiedle C-1 Kołomyżowska 18.

KLASZTOR

na czwartek, 7 bm.:
Godz. 16.00: Wiadomości. — 16.20: Koncert. 16.50: „Ciekawostki medyczne”. 17.05: Dziennik. 17.20: Sygne koncertu instrumentalne. 18.20: Reportaż aktualny. 18.30: Wiadomości. — 18.35: Muzyka i aktualności. — 18.40: Koncert życzeń. 18.50: Książki, które na was czekają. 20.00: Dziennik. 20.40: Melodie taneczne. 20.55: Offenbach: „Orfeusz w piekle” — operetka. 22.30: Fel. literacki. 23.40: W rytmie tanecznym. 23.50: Koncert symfon. 23.50: Wiadomości.

na piątek, 8 bm.:

Godz. 5.50: Gimnastyka. 6.00: Dziennik. 6.50: Gimnastyka. — 7.00: Dziennik. 7.10: Informacja Komitetu Budowy Domu Starców im. Rodz. Matyszków. — 7.15: Muzyka. 8.00: Wiadomości. 8.30: Wiadomości. 8.35: Duety i sceny zespołowe z oper. 9.00: Dla dzieci starszych aud. słowno-muz. 9.40: Dla przedszkolnych i dziecińców wiejskich. 10.00: „Ciekawe zdarzenie” opow. — 10.20: Koncert. 11.00: Muzyka. 11.27: Koncert. 12.04: Wiadomości. 13.10: „Swojskie melodie”. 15.30: Dla dzieci odc. pow. pt. „Chłopy z ulic miasta”.

plastyków, którzy uczestniczyć będą w jej działalności organizując m. in. wystawy, b) pozyskanie dla zespołu stałych pracowników galerii naukowców, artystów, krytyków, których wiedza, talent i doświadczenie, a także osobiste związki z ośrodkami życia umysłowego w różnych krajach stanowiąc będą obok zbiorów i wystaw sztuki podstawowy fundament działalności galerii, c) zapewnienie galerii odpowiedniego pomieszczenia oraz — pełnego poparcia ze strony działaczy i władz nowohuckich.

Organizatorzy Stowarzyszenia Miłośników Sztuki Nowoczesnej, podejmując inicjatywę utworzenia galerii, zapewniają ze swej strony spełnienie warunków zawartych w punkcie a i b.

Aby uniknąć zdarzających się często nieporozumień stwierdzić należy, że projekt przewiduje stworzenie galerii poświadczonej przede wszystkim sztuce nowoczesnej i że galeria nie będzie mieć charakteru handlowego, ale raczej muzeum dydaktycznego.

W galerii przewidzieć należy miejsce i budżet na następujące działy: zbiory stałe dzieł sztuki nowoczesnej polskiej i obcej, wystawy czasowe wybitnych artystów, obszerna ekspozycja problemowa, wyjaśniająca genezę sztuki nowoczesnej, jej związki ze sztuką dawną i z różnymi dziedzinami życia dzisiejszego. Niezbędne są też pomieszczenia i sprzęt do wyświetlania filmów, przeźroczki, pokazów, dydaktycznych odczytów, wieczorów autorskich, pracy z amatorami itd.

Galeria — zdaniem organizatorów — nie powinna być wieloosobową instytucją o skomplikowanej hierarchii, potrzebny jej jest natomiast nieduży zespół sprawnych i oddanych pracy naukowców i popularyzatorów. Ze względu na mający się odbyć w Polsce w 1960 r. wielki kongres AICA (Międzynarodowe Stowarzyszenie Krytyków Sztuki), którego część obrad plenarnych odbędzie się w Krakowie — galeria powinna być ciekawie zorganizowana w ciągu 1959 roku. (mar)

Wynikiem
49,2 sek

ECHO SPORTOWE



Glenn Davis poprawił rekord świata na 400 m ppl.

NIE PRZYPUSZCZALISMY, że relację z drugiego dnia międzynarodowych zawodów lekkoatletycznych w Budapeszcie będzie trzeba rozpoczynać od Glenn Davisa. Ten fenomenalny zawodnik podobnie jak we wtorek, również wczoraj zadziwił uzyskanym wynikiem budapeszteńska publiczność.

Tym razem w biegu na 400 m przez płotki uzyskał fenomenalny czas 49,2 sek., lepszy o 0,3 sek. od dotychczasowego rekordu świata, który to wynik również należał do niego. Chyba dawno nie poprawiono rekordów świata na dystansach sprinterskich aż o 0,3 sek.

W Bratysławie rozpoczęły się spadochronowe mistrzostwa świata. Oto reprezentanci Polski: R. Lewandowski, J. Kierniak i B. Gargala na lotnisku w Bratysławie.

Niewiele brakowało a w Budapeszcie padłby wczoraj jeszcze jeden rekordowy wynik. Dumas atakował wysokość 2,15 m w skoku wzwyż. Niestety kilkakrotne próby nie powiodły się. Dumas zajął pierwsze miejsce identycznym rezultatem, jaki osiągnął przed 6 dniami w Warszawie — 2,11 m. Apetyt na rekord świata miał również mistrz olimpijski na 800 m Courtney, który pragnął zrehabilitować się w pewnym sensie za porażkę, jakiej doznał w Warszawie w biegu z Makomaskim. Ale próba nie powiodła się. Użył on czasu nawet o 0,2 sek. gorszy,

niż miał w Warszawie — 1,47,0 min.

Już drugiej porażki w ciągu tygodnia doznał mistrz olimpijski i rekordzista świata w rzucie młotem Harold Conolly. Zajął on drugie miejsce wynikiem 63,71 m za Hallem — 65,33 m.

Matthews ustanowiła nowy rekord USA w skoku u kobiet — 6,18 m (w Warszawie White miała 6,16 m). Świetne wyniki uzyskali w biegu na 110 m ppl Jones i Robinson — 13,6 sek. W rzucie dyskiem zwyciężył Babka — 57,42 m, przed Klicsem — 55,66 i Secsenym — 54,96.

Waterpoliści Wisły pokonali Varsovię 8:3

W WARSZAWIE zakończył się turniej piłki wodnej o mistrzostwo II ligi w grupie „A”. W ostatnim spotkaniu Wisła pokonała Varsovię 8:3, zdobywając definitywnie mistrzostwo grupy. Bramki uzyskali: dla zwycięzców — Kękuś 3, Ciesielski i Mata po 2 oraz Maj 1; dla pokonanych — Siedlecki 2 i Woźniak 1.

A oto ostateczna tabela II ligi (grupa „A”):

1. Wisła	8	14	52:31
2. Metal Gliwice	8	9	51:38
3. Polonia W-wa	8	9	46:37
4. Sparta W-wa	8	8	30:28
5. Varsovia	8	0	19:59

Finałowe spotkanie o wejście do I ligi odbędzie się w pierwszej dekadzie września br. w Krakowie. Przeciwnikiem Wisły będzie prawdopodobnie drużyna poznańskiej Olimpii, która prowadzi w tabeli rozgrywek w grupie „B” i ma największe szanse na utrzymanie przodującej pozycji. (Jaf)

KRÓTKO-aktualnie

ZAKOŃCZYŁY się eliminacje polskich strzelców śrutowych przed mistrzostwami świata, jakie odbędą się w Moskwie 17 bm. Zwyciężył Smelczyński, uzyskując 192 pkt. na 200 możliwych przed Kuperczykiem i Kiszkuć. Ta trójka będzie reprezentowała Polskę w Moskwie.

ANGIELSKI Związek Lekkoatletyczny ustalił już swą reprezentację na mistrzostwa Europy w Sztokholmie. Będzie się ona składać z 38 zawodników i 19 zawodniczek. W składzie reprezentacji brak najlepszego „młotowca” świata, Ibbotsona, który ostatnio jest w bardzo słabej formie.

W DUBLINIE Australijczyk Elliot i Lincoln poprawili rekord świata w biegu na 1 milę. Czas Elliota — 3:54,5 min.

Pele i milionerka



CZŁONKOWIE piłkarskiej reprezentacji Brazylii są nadal bożyszcami swych rodaków. Oczywiście pleć piękna Brazylii w pierwszym rzędzie interesuje się tymi zawodnikami, którzy w rubryce „stan cywilny” mają wpisane słowo „wolny”.

Specjalnymi względami cieszy się 17-letni Pele. W ciągu trzech tygodni od powrotu do kraju otrzymał 518 ofert matrymonialnych. Młody chłopiec jest tym bardzo zażenowany. W szczególności zakłopotanie wprawia go oferta jednej z milionerek amerykańskiej, mieszkającej w Rio de Janeiro. Nie wiast ta liczy 43 wiosny i ma syna dwa lata starszego od Pele. W ofercie swej Amerykanki pisze, że co prawda syn jej ma już 19 lat, niemniej da ona Pelemu za to rekompensatę w postaci miliona dolarów za każdy rok swego pierworodnego.

Młody piłkarz okazał się rozsądnym chłopcem. Nie skusił go dolar. W grzecznej formie odpowiedział kochliwej milionerce, że bardzo jest jej zobowiązany za ofertę, ale uważa, że przy dzielącej ich różnicy lat nawet dolary nie dadzą szczęścia. Proponuje natomiast by Amerykanka adoptowała go jako syna. (O)

Czy taka będzie kolejność zawodników na mistrzostwach Europy?

W PRZEDNIU zbliżających się lekkoatletycznych mistrzostw Europy w Sztokholmie, zawodnicy szlifują formę a teoretycy obliczają szanse poszczególnych reprezentantów: kto w jakiej konkurencji zdobędzie złoty medal?, kto zawiedzie? itp.

Dla ułatwienia naszym Czytelnikom przeprowadzenia ewentualnych obliczeń i rozważań dotyczących mistrzostw Europy, podajemy wykaz 6 aktualnie najlepszych zawodników w poszczególnych konkurencjach, i uzyskane przez nich w bieżącym roku wyniki.

100 m: 1—2) Germar (NRF) 10,2 sek., Hary (NRF) 10,2, 3) Foik (Polska) 10,3, 4) Delecour (Francja) 10,3, 5) Nilsen (Norw.) 10,4, 6) Barteniew (ZSRR) 10,4.

200 m: 1) Germar (NRF) 20,8 sek., 2) Hary (NRF) 20,9, 3) Delecour (F) 20,9, 4) Mandlik (CSR) 21,0, 5) Segal (Anglia) 21,2, 6) Foik (P) 21,3.

400 m: 1) Haas (NRF) 46,9 sek., 2) Wrighton (Anglia) 47,0, 3) Salisbury (A) 47,2, 4) Samson (A) 47,3, 5) Rachmanow (ZSRR) 47,5, 6) Swatowski (P) 47,7.

800 m: 1) Makomaski (P) 1:46,7 min., 2) Kazimierski (P) 1:46,9, 3) Hewson (A) 1:47,1, 4) Delany (Irlandia) 1:47,3, 5) Waern (Szwecja) 1:47,5, 6) Moens (Belgia) 1:47,5.

1500 m: 1) Rozsavoejgi (Węgry) 3:40,3 min., 2) Kovacs (W) 3:41,1, 3) Reinagel (NRD) 3:42,6, 4) Orywal (P) 3:42,7, 5) Herrmann (NRD) 3:42,7, 6) Jungwirth (CSR) 3:44,8, 7) Delany (Ir) 3:44,8.

5000 m: 1) Zimny (P) 13:52,2 min., 2) Jochman (P) 13:54,6, 3) Bolotnikov (ZSRR) 13:58,8, 4) Huenke (NRF) 14:06,0, 5) Julin (Finlandia) 14:07,3, 6) Hoenicke (NRD) 14:10,4.

Dziękujemy...

...zawodnikom drużyny żużlowej KS Wanda, za pozdrowienia przesłane z obozu wypoczynkowego w Stróży.

Prezentujemy mistrzów Polski w dwójkach podwójnych: oto Kocerka i Poniatowski z BTW Bydgoszcz.



10.000 m: 1) Krzyszkowiak (P) 29:00,0 min., 2) Ożóg (P) 29:05,2, 3) Virkus (ZSRR) 29:19,0, 4) Zukow (ZSRR) 29:22,8, 5) Stritof (Jug.) 29:26,4, 6) Julin (Finlandia) 29:29,2.

110 m ppl.: 1) Lauer (NRF) 13,7 sek., 2) Michajłow (ZSRR) 13,8, 3) Lønger (Norwegia) 14,0, 4) Brand (NRF) 14,0, 5) Pietrow (ZSRR) 14,2, 6) Petrusic (J) 14,4.

400 m ppl.: 1) Janz (NRF) 51,2 sek., 2) Litujew (ZSRR) 51,3, 3) Julin (ZSRR) 51,4, 4) Kotliński (P) 52,0, 5) Goudge (Anglia) 52,4, 6) Mazza (Włochy) 52,9.

3.000 m z przeszkodami: 1) Chromik (P) 8:32,0 min., 2) Krzyszkowiak (P) 8:33,6, 3) Ryszczyn (ZSRR) 8:35,6, 4) Ponomarew (ZSRR) 8:40,6, 5) Papavasiliu (Grecja) 8:53,6, 6) Disley (Anglia) 8:54,8.

Skok o tyczce: 1) Roubanis (Grecja) 4,59 m, 2) Preussger (NRD) 4,58, 3) Bułatow (ZSRR) 4,56, 4) Ważny (P) 4,53, 5) Landstroem (Finlandia) 4,53, 6) Czernobaj (ZSRR) 4,50.

Skok wzwyż: 1) Stiepanow (ZSRR) 2,12 m, 2) Holmgren (Szwecja) 2,09, 3) Patterson (Szwecja) 2,08, 4) Kaszkarow (ZSRR) 2,07, 5) Lansky (CSR) 2,07, 6) Fabrykowski (P) 2,07.

Skok w dal: 1) Visser (Holandia) 7,83 m, 2) Grabowski (P) 7,81, 3) Ter-Owanesjan (ZSRR) 7,78, 4) Kropidowski (P) 7,69, 5) Steinbach (NRF) 7,64, 6) Lamine (Fr.) 7,63.

Trójskok: 1) Rjachowski (ZSRR) 16,59 m, 2) Krejer (ZSRR) 16,30, 3) J. Schmidt (P) 16,23, 4) Batista (Fr) 15,87, 5) Malcherzyk (P) 15,65, 6) Rehak (CSR) 15,57.

Pchnięcie kulą: 1) Skobla (CSR) 17,79 m, 2) Artarski (Bułgaria) 17,63, 3) Lingnau (NRF) 17,51, 4) Meconi (Włochy) 17,41, 5) Łoszczylow (ZSRR) 17,24, 6) Kwiatkowski (P) 17,24.

Rzut dyskiem: 1) Piłkowski (P) 56,78 m, 2) Baltusznikas (ZSRR) 56,68, 3) Consolini (Włochy) 55,91, 4) Szczesny (Węgry) 55,82, 5) Klics (Węgry) 55,66, 6) Merta (CSR) 54,63.

Miot: 1) Kriwonosow (ZSRR) 66,80 m, 2) Rudenkov (ZSRR) 65,54, 3) Ellis (A) 64,59, 4) Rut (P) 64,41, 5) Beżak (Jug.) 64,23, 6) Ciepiy (P) 64,07.

Oszczep: 1) Sidlo (P) 81,97 m, 2) Frederiksen (Szwecja) 81,63, 3) Macquet (F) 80,42, 4) Kuźnielow (ZSRR) 80,33, 5) Lievore (Wł) 79,93, 6) Danielsen (Norwegia) 79,20.

»Batory« odplywa pojutrze a wiz nie ma

POLSKA reprezentacja na szermierze mistrzostwa świata, po obozie kondycyjnym nad morzem, przebywa obecnie w Warszawie. Obrońca tytułu mistrza świata Jerzy Pawłowski, Zabłocki, Piłkowski, Twardokens, Ochrya i Pawlas pod kierunkiem trenerów czynią ostatnie przygotowania do wyjazdu.

Wyjazd tuż, tuż. M/S „Batory”, na którym nasi szermierze odbędą podróż do USA, odplywa z Gdyni już w sobotę 9 bm. Tymczasem do wczoraj nie zostały jeszcze załatwione sprawy wizowe dla naszych reprezentantów. Mowy nie ma o tym, by można było opóźnić wyjazd „Batorego” z powodu niezłatwienia wiz na czas naszym zawodnikom. W każdym razie, ta niepowodność nie wpływa korzystnie na samopoczucie polskich szermierzy, znajdujących się w obliczu ciężkiego turnieju w Filadelfii.

Na marginesie przypominamy, jak to było z wyjazdem polskich gimnastyczek na mistrzostwa świata do Moskwy. Trzeba było wówczas taksówką wysłać z Warszawy do Brześcia paszport jednej z zawodniczek.

Chyba tym razem obejdzie się bez wysyłania paszportów... np. samolotem za „Batory”?

KILKU WIERZACH

OSTATNIA eliminacja wioślarzy radzieckich przed mistrzostwami Europy w Poznaniu, były mistrzostwa krajowe. W jedynek mężczyzn świetną formę zademonstrował mistrz olimpijski Iwanow.

WE FRANCJI występują zawodowi tenisści „cyrku Kramera”. W czasie ostatniego występu Rossewiał wygrał z Segura, a Traber pokonał Hoda.

Dobre wyniki krakowskich tenisistów na mistrzostwach Polski juniorów

WROCŁAW (tel. w.)
DRUGI dzień mistrzostw Polski w tenisie juniorów przyniósł dalsze zwycięstwa młodym tenisistom krakowskim. Najlepiej zaprezentował się Fucz, wygrywając z Kudzerą (SKT Sopot) 6:3, 6:0. Kubaty (Nadwiślan) pokonał Wielgosza z poznańskiej Olimpii 6:3, 6:4. Tyliński (Olsza) miał trudną przeprawę z Hebdą (Legia Warszawa), z którym wygrał 6:3, 3:6, 6:3. Po tym zwycięstwie Tyliński przeszedł do 3 rundy rozgrywek. Kubaty w 2 rundzie spotkał się z Ornowskim (Legia), jednak z powodu ciemności partia została przerwana w pierwszym secie, przy stanie gemów 4:4.

Mistrzyni województwa krakowskiego juniorek Czuprykówna zwyciężyła Pieronczyk (Ballon Katowice) 6:4, 6:1, Bukalska (Cracovia) pokonała Woźną (AZS Poznań) 6:1, 6:0.

Para Czupryk (Olsza), Kunertówna (SKT Sopot), została zestawiona jako nr 2 w grze podwójnej dziewcząt i przeszła do drugiej rundy bez gry. (x)

— Czasem można. Widziałem parę takich wypadków na wojnie. A ta tutaj notoryczna grzesznica widać uparła się doczekać przybycia księdza — rzekł najstarszy z kilku policjantów jacy tu odgrodzili ofiarę wypadku od gapiów i dodał ciszej, że nowy wielbny kazał za długo tu czekać na siebie, bo aż 16 minut. — Przy następnej takiej okazji w naszym okręgu zatelefonuję do polskiego kościoła przy siódmej ulicy. Trza po kolei dać wszystkim okolicznym księżom równą szansę poprawienia rekordu szybkości w jeździe do konających.

Ksiądz André Gourmet sam zdawał sobie sprawę z tego, że powinien być przybyć tutaj wcześniej o tych kilka minut, które stracił na ewakuację malaryczy ze swego auta. Czując się winnym tej zwłoki klęczał ofiarnie na zabloconym betonie w najnowszych swych spodniach i, udzieliwszy nieszczęsnej Karen Cavatappi rozgrzeszenia in articulo mortis, przygotowywał ją do przekroczenia bez lęku meły życia z takim przejęciem, jak gdyby czynił to po raz pierwszy, a nie chyba setny odkąd otrzymał święcenia kapłańskie.

Natomiast towarzysząc mu Jarosławek, pragnął jak najprędzej wrócić do pełnych gonitw i strzelaniny widowisk telewizyjnych, nudził się tutaj. Za interesowała go dopiero rozmowa, jaka potoczyła się coby, gdzie stali razem ów najstarszy z policjantów i medyk, i pomocnik adwokata kolejek IRT. Do tej trójki bowiem właśnie przydreptał przepuszczony przez kordon, zdyszany, lecz tradycyjnie uśmiechnięty Chińczyk, który co dopiero wyszedł tu schodami z niższego poziomu dworca, a tam jeszcze dudnił odjeżdżający na północ pociąg.

— Good evening, officers! Wy oczywiście już wiecie... Ach, nasza nowojorska policja wie wszystko! — zaczął z emfazą, a oficerem tytułuje się policjanta, by go udobruchać; jeśli mimo to wypisał

ANTONI MARCZYŃSKI BUŁGA NOWYM JORKIEM

109)

mandat karny, automobilista na odjeździe zwie go uszczepiwiwie platform, albo łapaczem. — Wiecie, że to był zamach morderczy.

— Czyżby? A ktoś to panu powiedział?

— Moje skośne oczy. Widziały one, jak zepchnięto ją na szynę.

— Czemu nie przeszkodził pan temu, lub nie zatrzymał zabójców?

— Nie śmiałybym wkraczać w kompetencje policji, oficerze — odparł kiąpco, choć z dobrze udanym respektem. — Zresztą, byłem wtedy po drugiej stronie torów, na peronie zachodnim. I mój pociąg już ruszał, gdy dokonano zamachu na kobietę, którą obserwowałem.

— Dlaczego pan ją obserwował? Czy pan jest licencjonowanym detektywem prywatnym?

— Najprywatniejszym, bo tylko na własny użytek. Zawsze próbuję wydedukować z zachowania się każdej swej nowej klientki, jak duży napiwek od niej dostane. Jestem bowiem damskim fryzjerem.

Jako fryzjera zainteresowały mnie śliczne, choć zmierzwiłone włosy tej chudej blondyny, gdy czekałem tu na swój pociąg. Wlokła się ona z trudem uczepiona ramienia swego fatyganta. A on widział ją ku pustemu końcowi wschodniego peronu, by nie mieć świadków planowanej zbrodni.

— Skąd pan wie, że on jakaś zbrodnię planował?

— Rozum mi to mówi, bo widziałem jej wykonanie, oficerze. Wsiadłem do pierwszego wagonu i właśnie zerknąłem przez szybę ostatni raz na blondynkę, gdy on palnął kulą w jej czoło i cisnął ją jak piłkę w sam wylot tunelu. Dwie inne osoby obok mnie stojące także to widziały, ale co nasz pociąg właśnie ruszył, a z przeciwnej strony już nadbiegał tamten pociąg, który przejechał kobietę i zasłonił przed naszymi oczami ucieczkę mordercy. Wsiadłszy już przy Spring Street powiedziałem tam dyżurnemu funkcjonariuszowi co zaszło, a on uprosił mnie, bym tam zaczekał, sam zaś natychmiast zatelefonował do kogoś...

— Do mnie. I mówił mi o pańskiej spostrzegawczości. Poleciałem mu zapisać pański adres i nakłonić pana do spotkania ze mną tutaj, gdzie przybyłem troszkę wcześniej. Oczywiście zapłacimy panu hojnie za stratę czasu i fatywę. Ach, jak to miło mieć do czynienia z tak inteligentnym świadkiem! — Narybek adwokacki nadskakiwał Chińczykowi, bo nuż rodzina przejechanej wytoczy proces o duże odszkodowanie. — A jasno wynika z bezstronnych pańskich zeznań, że kolejkę IRT nie mogą ponosić odpowiedzialności za uszkodzenie ciała osoby, która nie spadła na tor z winy motorniczego, lecz którą jakiś zbrodniarz rzucił pod koła nadbiegającego pociągu!

— O ile ją w ogóle ktoś zrzucił, czy popchnął; mogła przecież spaść sama, pośliznąwszy się na skórze z banana. — Sceptycznym policjanta brzmiał raczej szczerze, niż jak przymówka o łapówkę od zarządu kolejek.

— Jeżeli pan mi nie wierzy, proszę spytać ranną — rzekł Chińczyk zapatrzoną w złote włosy spływające z nosy ku posadzce. — Ona jest teraz umysłowo dojrzalsza, niż my wszyscy razem.

(Ciąg dalszy nastąpi)